

PREZZI D'ABBONAMENTO al "Piccolo" e al "Piccolo della Sera" per tre mesi: Trieste a domicilio due volte al giorno C. 9. —; Monarchia a. u. una spedis. C. 9. —; due spediz. al giorno C. 11. —; Germania C. 12.60; Paesi dell'Unione Postale, il "Piccolo" oppure "il Piccolo della Sera" C. 8.20; tutti due giornali spedizione due volte al giorno C. 16.40. Mese, semestre ed anno in proporzione. Pagamenti anticipati. Nel regno d'Italia è più conveniente prendere l'abbonamento all'ufficio postale della propria città. Si paga per il "Piccolo" L. 5.60; "Piccolo" e "Piccolo della Sera" L. 9.85

# IL PICCOLO

INSEZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione che è a disposizione dei committenti e si spedisce a richiesta. Prezzi per ogni riga (larghezza 64 mm., alta 24 mm.): avvisi di commercio e industriali cent. 40; concorsi, avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologici, ringraziamenti ecc., Cor. 1.25; nella rubrica: informazioni del pubblico (riservata l'edizione redazionale), fino a 5 righe Cor. 40, ogni riga in più Cor. 4. Pagamenti anticipati. Non si assume alcuna responsabilità per la pubblicazione di avvisi in giorni o posti determinati.

Anno XXXI.

Uffici: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo G. d'Onofri N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del "Piccolo").

Trieste, Mercoledì 24 Luglio 1912

Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227. Interurbano N. 485.

N. 11148

## La situazione in Turchia.

### Il gabinetto di Ahmed Muktar

COSTANTINOPOLI 23 (B). Ecco la lista ufficiale dei ministri: Ahmed Muktar pascià, presidente del Senato, gran visir; Kemal Eddin effendi, sceicco-ustialam; Kiamil pascià, presidente del Consiglio di Stato; Hussein Hilmi pascià, giustizia; Ferid pascià, interno; Nazim pascià, guerra; Zia pascià, finanze; generale Mahmud Muktar pascià, marina; Norodunghian, esteri; Said bey, istruzione; Mehmed Tevzi pascià, vicepresidente della Camera, vakuf (fondazioni pie).

Tre ministri e cioè quelli dei lavori pubblici, del commercio e agricoltura e delle poste e telegrafi restano momentaneamente vacanti.

COSTANTINOPOLI 23 (N). A ministro dell'agricoltura fu nominato l'ex-ambasciatore a Vienna Rescid pascià, ed a ministro dei lavori pubblici l'attuale caposede del Consiglio di Stato Damad-Mehmed Sarif. Il portafoglio di ministro delle poste è ancora vacante.

Il "Sabah" dice che il nuovo gabinetto è un ministero della legalità e della quiete.

### Ministero di transizione

COSTANTINOPOLI 23 (B). Nei circoli bene informati si assicura che l'attuale Ministero è solo di transizione, e che gli seguirà un gabinetto Kiamil pascià. Le trattative per la formazione dell'attuale gabinetto richiesero tutta la giornata di ieri. Kemal Eddin effendi si dichiarò soddisfatto con Hussein Hilmi, il quale dichiarò di non voler partecipare a un gabinetto in cui non ci fosse anche Kiamil pascià.

Kiamil pascià fu quindi chiamato dal sultano in udienza e si dichiarò disposto, per rendere possibile la formazione del Ministero, ad accettare la presidenza del Consiglio di Stato.

Si assicura che Kiamil pascià abbia dichiarato al sultano di essere disposto ad assumere prossimamente il gran visirato, ma di volersi occupare attualmente della situazione.

Lo scioglimento della Camera appare ormai deciso, anche perché il Senato si rifiuta di sanzionare le recenti leggi votate dalla Camera.

### Proposti bellicosi dei deputati giovani turchi

COSTANTINOPOLI 23 (N). Il partito del comitato ha deciso di difendere fino all'estremo il Parlamento contro l'intenzione di scioglierlo e di dare al gabinetto un voto di fiducia. Parecchi oratori nell'adunanza del partito del comitato usarono parole come «Parlamento mutilato» e «convenzione».

### I giovani turchi vorrebbero trasferire la capitale a Salonicco

VIENNA 23 (N). La «Wiener Allgemeine Zeitung» ha da Londra che secondo notizie da Costantinopoli, colà si teme lo scoppio d'una nuova rivolta. Il comitato «Unione e progresso» vorrebbe per trasportare la sede del Governo a Salonicco, perché colà si sente più forte e più sicuro. Il sultano ha minacciato però d'abdicare qualora questa idea fosse attuata. Il comitato avrebbe armato circa 20.000 fra battellieri e fucilieri per impedire lo scoppio d'una rivolta militare.

### Un voto di fiducia coatto

COSTANTINOPOLI 23 (N). Si dice che gli ufficiali hanno tenuto nel sobborgo di Bostangi un'adunanza, nella quale deliberarono d'imporre con la forza lo scioglimento della Camera qualora il partito giovane turco alla Camera non desse un voto di fiducia al nuovo gabinetto.

### Gli albanesi attendono - I giovani turchi innocui

VIENNA 23 (N). Da parte albanese si comunica: La formazione del ministero ha fatto buona impressione sugli albanesi, però essi non desisteranno dal loro proposito finché il Governo non aderirà formalmente alle loro domande. La situazione s'inasprisce di giorno in giorno. Non si parla più affatto di una marcia dei giovani turchi su Costantinopoli perché il loro seguito nei vilajets europei si è squagliato altrettanto presto quanto rapidamente era cresciuto quattro anni fa. Nell'Asia minore i giovani turchi non hanno mai avuto in genere un appoggio fidato. I giovani turchi sono resi innocui per una serie d'anni.

### La questione albanese è gravissima per la Turchia

PRAGA 23 (N). Le «Narodni Listy» hanno da Vienna: In questi giorni si trovavano a Vienna parecchi membri del corpo diplomatico accreditati a Sofia e Belgrado. Nelle loro conversazioni private i loro giudizi sulla situazione in Albania e nella Turchia europea in generale sono press'a poco identici. Il corrispondente delle «Narodni Listy» apprese quanto segue: I diplomatici ritengono che l'insurrezione albanese sia per la Turchia molto più pericolosa che non la guerra turco-saracena. Se l'insurrezione dell'Albania avrà per risultato la concessione dell'autonomia alle tribù albanesi, si potrà prepararsi allo sfacelo della Turchia europea. Le tribù divenute autonome non soffriranno più oltre di essere governate da Costantinopoli, e quindi vorranno ottenere l'indipendenza assoluta. Se invece non venissero soddisfatte le domande degli albanesi, non si sa in qual modo si potrebbe far cessare l'insurrezione senza l'intervento estero. Quindi entrambe le eventualità portano prospettive gravissime per la Turchia.

### Il gran visir in Albania?

BERLINO 23 (N). Il «Lokal Anzeiger» ha da Costantinopoli: Il gran visir Ahmed Muktar vuol andare come paciere in Albania.

### L'opinione pubblica bulgara

per un intervento

SOFIA 23 (N). I giornali dicono che nella Turchia europea regna vera anarchia, specialmente nel territorio dell'insurrezione dove vi sono numerose bande di briganti. Negli ultimi giorni sono arrivate a Sofia parecchie centinaia di famiglie bulgare fuggite dalla Macedonia. La stampa bulgara dice che sarebbe tempo di intervenire a mano armata in Turchia. Alcuni giornali muovono rimprovero al Governo bulgaro che assiste inoperoso ai massacri nei territori turchi limitrofi alla Bulgaria. I giornali del Governo ammoniscono alla calma, però anche qualche giornale che ha stretti rapporti col Governo consiglia l'intervento della Bulgaria nell'interesse dell'ordine e della quiete. Anche nell'esercito bulgaro si manifesta una corrente favorevole all'intervento.

SOFIA 23 (N). Il Governo turco ha richiamato l'attenzione delle potenze sui pretesi concentramenti di truppe bulgare nel distretto di Rilo.

Ad una domanda dei rappresentanti di alcune potenze, il Governo bulgaro rispose non trattarsi di concentramenti di truppe contro la Turchia, ma di preparativi per le manovre autunnali.

### L'atteggiamento del Governo bulgaro

BUCAREST 23 (N). L'indipendenza rumena ha da Sofia: I recenti avvenimenti in Turchia hanno fatto relativamente poca impressione nei circoli politici della Bulgaria. Prevale l'opinione che non siano da temersi complicazioni nei Balcani e che il Governo bulgaro continuerà ad osservare un atteggiamento pacifico.

### Il governo turco

licenzia gli istruttori germanici

BERLINO 23 (N). Secondo un telegramma da Parigi il Governo turco avrebbe l'intenzione di disdire il contratto con gli ufficiali istruttori germanici. Secondo informazioni del «Lokal-Anzeiger» questa notizia è inesatta; ritornano in Germania solo 5 o 6 ufficiali. Gli altri restano al servizio della Turchia.

### Irritazione in Germania

BERLINO 23 (N). La stampa locale considera il cambiamento avvenuto nel ministero turco quasi esclusivamente dal punto di vista politico, e cioè come un'eliminazione dell'influenza germanica a favore dell'Inghilterra.

La «Berliner Zeitung am Mittag» dice: al governo aspiro rimproveri e dice: Dopo la Persia ed il Marocco perdiamo ora con la nostra politica indecisa dell'altalena, anche la Turchia. Cosa ciò significhi economicamente, gran parte della nostra diplomazia nemmeno noi lo capisce! Il giornale domanda se ora le relazioni tra la Germania e la Russia siano proprio migliorate e chiede che il Governo dia pubblicamente spiegazioni.

### La festa della libertà a Costantinopoli

COSTANTINOPOLI 23 (N). Per la ricorrenza della festa nazionale la città è riccamente imbandierata e decorata. Una enorme folla si è recata sul Colle della Libertà per assistere alla rivista.

## La questione della flotta inglese

Altre dichiarazioni ministeriali alla Camera dei Lordi.

LONDRA 23 (N). Camera dei Lordi. Lord Selbourne, parlando della situazione della flotta inglese, dice che la chiave della situazione sta nel fatto che la Germania ha quasi immediatamente pronta, nel Mare del Nord, in assetto di guerra, la sua flotta e in modo come non lo fu mai nessun'altra flotta. Inoltre in un prossimo avvenire vi sarà nel Mediterraneo una flotta di navi da battaglia che apparterranno agli Stati alleati della Germania. L'oratore considera i provvedimenti annunciati da Churchill come un espediente. Oltre alle squadre comprese nel programma di Churchill, l'Inghilterra abbisogna - dice l'oratore - di una completa squadra di otto corazzate.

Il ministro Creve rilevando questa domanda di Lord Selbourne dice: Noi siamo in diritto di chiedere a che cosa conducano queste domande per la «preponderanza assoluta». Le critiche che noi abbiamo udite servono di far apparire tutti gli Stati come possibili nemici dell'Inghilterra. Parebbe quasi che la Gran Bretagna non possa avere anche qualche amico. Se si continuasse con questo sistema si giungerebbe alle combinazioni più inverosimili. Di una combinazione italo-austriaca si parla tanto come se fosse facile e possibile e contro la quale si dovessero prendere provvedimenti. Non vi sono due altri Stati in Europa, come l'Italia e l'Austria-Ungheria con i quali noi abbiamo coltivato e coltiviamo relazioni di cordiale simpatia. Ebbene, si arriva a supporre possibile un'alleanza dell'Italia e dell'Austria-Ungheria contro di noi e inoltre che i due Stati, in caso di un pericolo nostro di guerra con la Germania, starebbero a fianco della Germania contro di noi. Per quanto riguarda la forza grande potenza mediterranea, cioè la Francia, non dovrebbe secondo i calcoli degli oppositori o rimanere affatto estranea a noi oppure, addirittura esserci nemica. Se si parte da questa premessa tutte le conclusioni sono possibili.

Il ministro Lord Haldane dichiara di non voler sostenere che la potenza navale che dovrà essere concentrata sta-

### LA MEDIAZIONE

«Nessuna notizia»

LONDRA 23 (N). Camera dei Comuni. Il liberale Moore chiede se presentemente pendano trattative per porre termine alla guerra italo-turca.

Il ministro degli esteri, Grey, risponde che da nessuno dei due belligeranti si ricevono notizie in proposito.

### Ciò che la Turchia ha perduto per mare

BOLOGNA 23 (N). Il critico militare del «Carlinio» rileva, a proposito del «raid» delle torpediniere italiane nei Dardanelli, che, dal principio della guerra, la Turchia ha perduto: una torpediniera a Prevesa; due torpediniere nel Mar Jonio; una cannoniera colata a fondo a Tripoli; un yacht catturato a Sayada; tre torpediniere nel Mar Rosso; un yacht catturato a Konfuda (Yemen); sette cannoniere affondate a Konfuda; quattro vapori-trasporti perduti in vari mari; una cannoniera ed una torpediniera a Beyruth.

### Per la premiazione degli ufficiali e degli equipaggi delle cinque torpediniere

ROMA 23 (N). Ricordando che il ministro della marina, on. Leonardi-Cattolica, in un'intervista con un suo redattore, che avrebbe premiato adeguatamente gli ufficiali e gli equipaggi che hanno compiuto l'impresa dei Dardanelli, la «Tribuna» scrive che per informazioni sue particolari sarebbe accolta con grande favore in tutti i gradi della nostra armata la nomina di Enrico Millo a contrammiraglio. Il giornale dice infine: La proposta che sarà fatta dal ministro della marina, appena gli sarà giunto il rapporto del comandante Millo sugli avvenimenti della notte del 18 al 19 luglio, risponderà al sentimento concorde del pubblico italiano.

### Dimostrazioni ad Ancona all'arrivo di reduci dalla Libia

ROMA 23 (N). Il «Giornale d'Italia» ha da Ancona: Con un treno speciale sono giunti 144 bersaglieri del 5.º reggimento, provenienti da Bucharez. All'arrivo del treno le bande militari, la fanfara dei bersaglieri, la banda cittadina e la fanfara dell'Orfanotrofio intonarono inni patriottici tra vivissimi applausi della folla e grida di «Viva l'esercito! viva il 5.º bersaglieri!» Il lungo corteo percorse le vie della città imbandierata, fra grande entusiasmo. Dalle finestre e dai balconi furono gettate numerosissime cartoline tricolori con la scritta: «Evviva l'esercito! Evviva il 5.º bersaglieri!» I reduci godono tutti ottima salute; sono abbronzati dal sole ma forti ed orgogliosi del dovere compiuto.

### Le indennità chieste dalla Russia per la chiusura dei Dardanelli

ATENE 23 (N). Il giornale «Nea Imora» reca che le pretese d'indennità accumulate dalla Russia per danni derivati e gli interessi commerciali russi dalla chiusura dei Dardanelli sommano a 12 milioni di rubli.

### Precauzioni al confine montenegrino

GETTIGNE 23 (N). In seguito alle notizie inquietanti sulla situazione in Albania il Governo montenegrino ha mandato forti reparti di truppe al confine per chiuderlo rigorosamente.

### Commenti inglesi

LONDRA 23 (N). Commentando il discorso di Churchill il «Daily Chronicle» scrive: Non vi è evidentemente alcuna prospettiva di alleggerimento dei gravi pesi impostici dall'aumento della flotta, finché i rapporti internazionali restano come sono. Potremo aspettarci un reale sollievo soltanto quando i rapporti internazionali, specialmente quelli con la Germania, saranno migliorati.

Il «Daily News» scrive: Churchill ha descritto la situazione con le tinte più fosche. Ascoltando il suo discorso si ha l'impressione di trovarsi in quei memorabili giorni del 1909 in cui Mac Kenna e Balfour provocarono il noto panico causato il preteso acceleramento delle costruzioni navali germaniche. Sarebbe primo dovere del Governo di cercare ogni via per eliminare l'antagonismo con la Germania. L'unico elemento confortante della situazione attuale è dato dal contegno delle colonie, specialmente del Canada.

Il «Times» dice che Churchill non fa che qualche promessa. Ma chi sa se a queste promesse terranno dietro i provvedimenti convenienti per le nuove costruzioni da effettuarsi nel prossimo quinquennio. L'annuncio che quattro «Invincibles» e quattro altri incrociatori moderni saranno mandati dal Mare del Nord nel Mediterraneo è da encomiarsi dal punto di vista della politica mediterranea. Ma come può Churchill netter questi provvedimenti in consonanza col suo programma di marzo che riguardava il concentramento della flotta nel Mare del Nord ovvero con il discorso, ancora più inquietante fatto da lui ieri pure riguardo la situazione nel Mare del Nord? Anche noi, dice il giornale, confidiamo nelle navi e nei marinai inglesi, ma non si era abituati a tener conto di questo imponderabile nel calcolo della potenzialità della flotta. Ci ripromettiamo molto anche dall'appoggio delle colonie.

Il «Daily Telegraph» dice che nella storia dell'impero britannico incomincia un capitolo nuovo perché il Canada è riuscito ad aiutare la terra madre.

La «Morning Post» deplora che Churchill non abbia annunciato l'intenzione di costruire una speciale squadra di otto navi e di un numero corrispondente di incrociatori.

### L'impressione a Berlino

BERLINO 23 (N). A proposito del discorso di ieri di Churchill circa l'aumento delle forze navali inglesi, si dice in questi circoli politici che la Germania resta sempre ferma nel suo punto di vista che ogni Stato può eseguire gli armamenti che reputa necessari. Il Governo inglese comprende nell'ambito dello suo discussione il programma navale dell'Italia e dell'Austria-Ungheria. E' però impossibile che un unico Stato debba legarsi a tutta l'Europa, e perciò ciascuno andrà per la sua via come più gli talenta.

### Verso la guerra?

VIENNA 23 (N). La «Reichspost» dice che l'Inghilterra proclamando il principio della superiorità nella prontezza all'attacco ha già raggiunto la penultima tappa sulla via verso la guerra. La prossima tappa è già quella dell'attacco.

### Gli armamenti inglesi e l'Austria-Ungheria Un commento viennese

VIENNA 23 (N). Commentando il discorso pronunciato ieri da Churchill alla Camera dei Comuni la «Neue Freie Presse» scrive: Per l'Austria-Ungheria è della massima importanza il fatto che le sue costruzioni navali abbiano una parte non indifferente nel discorso del primo lord dell'ammiragliato. Nella risposta al discorso di Churchill, lord Balfour ha detto che l'Austria-Ungheria, la quale in passato non è mai stata una potenza marittima e che non ha a difendere che 300 miglia di coste, si prepara a divenire ora una potenza marittima, ed aggiunge che questo fatto è di grande importanza. Nel discorso del primo lord dell'ammiragliato si trovano anche ripetute allusioni alle progettate costruzioni navali della monarchia a. u. Churchill non ha parlato che di una potenza nel Mediterraneo, senza nominare l'Austria-Ungheria, ma nel discorso di Balfour è stato detto esplicitamente che si intende alludere all'Austria-Ungheria. Balfour però, dice la «Neue Freie Presse», è completamente in errore se crede che l'Austria non abbia una storia come potenza navale. Non ha egli mai udito parlare della battaglia di Lissa e del nome di Tegethoff? Noi - sostiene il giornale - in certo qual modo siamo gli eredi di una delle più grandi potenze navali del mondo, cioè della repubblica veneziana. Le costruzioni navali che l'Austria-Ungheria intraprende hanno certamente carattere puramente difensivo. Esse non sono dirette contro una determinata potenza, né contro l'Inghilterra, né contro un altro Stato; esse sono dirette però, contro qualunque potenza volesse minacciare il nostro territorio o contro la quale dovessimo proteggere i nostri diritti nel campo politico e commerciale. L'Austria-Ungheria non può essere inerte sul mare, giacché i porti di Trieste e di Fiume ed il possesso della costa dalmata rappresentano altrettante questioni vitali per la monarchia, la quale non può ricadere nelle condizioni nelle quali si trovava sotto Napoleone, allorché in seguito alle disfatta sul campo di battaglia fu costretta a sacrificare le coste.

Attualmente quattro «dreadnought» sono parte in procinto di essere armate, e parte sono in costruzione nei cantieri di Trieste e di Fiume. L'allusione di Churchill a piani di future costruzioni navali fu originata probabilmente dal noto discorso del comandante della marina conte Montecucoli, il quale, è vero, nelle Delegazioni aveva chiesto che entro un dato periodo di tempo il numero delle «dreadnought» venisse aumentato. Nel bilancio per il

1913 però non figura alcuna partita che stia in qualche nesso con un aumento delle «dreadnought» austriache. Sarebbe troppo presto parlare oggi del bilancio del 1914. Si sa già da quanto è avvenuto nell'ultimo consiglio dei ministri comuni che i due Governi non sono disposti ad aumentare attualmente le spese per scopi militari. Quindi per intanto difficilmente noi saremo in grado di intraprendere ulteriori grandi armamenti sul mare.

Le quattro «dreadnought» della monarchia a. u. - prosegue il giornale - aggiunte alle 5 o 6 «dreadnought» che si stanno costruendo in Italia hanno però indotto l'ammiragliato inglese ad allestire un programma navale affatto nuovo anche per il Mediterraneo. L'Inghilterra richiama da colà le sue vecchie navi e manda nel Mediterraneo delle «dreadnoughts» ed altre grandi e potenti unità del tipo «Invincible». Il discorso di Churchill dimostra che l'Inghilterra intende aumentare anche nel Mediterraneo la sua potenzialità navale, e vuole esservi superiore a tutte le altre potenze marittime. Anche ad Alessandria si vuole istituire una stazione di torpediniere. Milioni e milioni si spenderanno negli anni venturi per la flotta. Quindi - conclude la «N. F. Presse» - nessuno può meravigliarsi se i consolidati inglesi e le rendite di altri Stati vanno continuamente discendendo di corso.

### Movimento diplomatico italiano

ROMA 23 (N). Con recenti decreti reali è stato effettuato il seguente movimento diplomatico: il nobile Carlo Carli, inviato straordinario e ministro plenipotenziario a Belgrado è collocato a disposizione del ministero; il barone Nicola Squitti Palermi di Guarnà, inviato straordinario e ministro plenipotenziario a Cetigne è traslocato a Belgrado; l'on. Fedele de Novellis, inviato straordinario e ministro plenipotenziario è destinato a Cristiania; il cav. uff. Francesco Tommassini, consigliere d'ambasciata a Vienna, è traslocato a Cetigne con credenziali di inviato straordinario e ministro plenipotenziario.

### I socialisti siciliani aderiscono al partito riformista

PALERMO 22. Il congresso socialista, riunitosi per deliberare sull'atteggiamento da seguire dopo il congresso di Reggio, ha deliberato, dopo una discussione durata 14 ore, di aderire al partito socialista italiano riformista. La discussione fu molto elevata; parlarono De Felice, Milana, Tasca e Drago.

### NEL MAROCCO

PARIGI 23 (Havas). Si ha da Mogador in data 19: Una gaza della colonia europea di Marrakesch è giunta ieri a Safi. Una scialuppa marocchina da pesca di Marrakesch adibita al servizio di polizia lungo la costa sarebbe stata presa a fucilate da nautici ad Agadir. E' partito per colà l'incrociatore «Cosmos». Si dice che la kasha del capitano al pretendente Hiba viene bombardata. Le tribù di Bakil e Semhal non vogliono riconoscere Hiba. Un altro telegramma da Marrakesch in data 18 dice che l'agente diplomatico francese è riuscito a ricondurre fra loro Glaui e Mngui, i quali risolveranno d'oporsi all'avanzata del pretendente. Mngui è partito per Agai per raccogliere le forze combattenti necessarie.

### La cospirazione monarchica in Portogallo

MADRID 23 (N). Si ha da Tuy che in tutto il Portogallo si continua ad operare arresti. Ieri presso Braga 600 persone fra cui molte donne passarono il confine. Il seminario è stato trasformato in carcere.

### Incendio nella scuola dei torpedinieri a Lisbona

Nella scuola del personale delle torpediniere che si trova sulla sponda del Tago dirimpetto a Lisbona è scoppiato un incendio, che distrusse depositi di materiale e gli edifici annessi. Il danno è considerevole; nessuna vittima.

### L'agonia del mikado

VIENNA 23 (N). All'ambasciata giapponese non è pervenuta stamane alcuna notizia sullo stato del mikado. Un telegramma giunto tardi la notte scorsa da Tokio dice essere subentrato un leggero miglioramento; però il suo stato sarebbe sempre gravissimo.

### Nessun'alleanza russo-giapponese

TOKIO 23 (Reuter). Il ministero giapponese degli esteri dichiara, a proposito delle notizie dell'imminente conclusione d'un'alleanza russo-giapponese, di non aver nulla da aggiungere alla sua dichiarazione del 18 luglio, secondo la quale non è progettata alcuna alleanza o intesa con la Russia.

### Katsura a Pietroburgo

PIETROBURGO 23 (N). Il principe Katsura ha fatto visita ieri al presidente dei ministri Kokovzeff, col quale s'intratteneva più d'un'ora. La conversazione si è svolta nelle forme più cordiali.

### I reali di Svezia nelle acque russe

PIETROBURGO 23 (B). A mezzogiorno sono giunti qui i reali di Svezia. PIETROBURGO 23 (Ag. pietrob.). Alle 4 pom. la famiglia imperiale s'è recata con una lancia a vapore a bordo della corazzata «Oscar», dove rimase fin dopo le 6 di sera.

Alle 8 di sera fu servito a bordo del yacht «Standard» in onore dei reali di Svezia un pranzo di gala. Sedevano a destra dello zar la regina Vittoria, alla destra della zarina il re Gustavo. Presero parte al pranzo anche le figlie della coppia imperiale, i ministri ed i seguiti.

### IN SERBIA

#### Smentite e polemiche

BELGRADO 23 (N). Da parte competente si smentisce la notizia del «Pravda», secondo la quale fra le carte del defunto presidente dei ministri, Milovanovic, si sarebbe trovato l'abbozzo d'una convenzione serbo-bulgara.

Il ministero «Samouprava», polemizzando con la «Birscevia Viedomosti», che aveva pubblicato una lettera del suo corrispondente speciale che viaggia la Serbia e nella quale si criticavano nel modo più aspro le condizioni in Serbia, constata che il corrispondente evidentemente durante il suo viaggio in Serbia ha dato retta a cattivi suggerimenti. L'articolo del «Samouprava» è molto commentato nei circoli politici.

#### Grossi furti nei depositi di artiglieria di Serajevo

##### Parecchie persone compromesse

SERAJEVO 23 (N). In questi depositi di artiglieria furono scoperti grossi furti che venivano commessi sistematicamente da sei anni a questa parte. Si è arrestato un negoziante che vendeva la merce rubata, costituita in maggior parte da preziosi pezzi di metallo, parti di cannone e bossoli di cartucce, nel momento in cui conduceva un carro intero di tali oggetti rubati. Una perquisizione domiciliare fornì materiale schiacciante contro di lui. Parecchi impiegati militari e sottufficiali sembrano gravemente compromessi. E' imminente il loro arresto.

#### Bothmann-Hollweg a Gastein. VIENNA

23 (N). Il cancelliere dell'impero de Bothmann-Hollweg arriverà il 10 agosto a Bad Gastein per assoggettarsi ad una cura.

#### La fusione delle fabbriche di fiammiferi austriaci

VIENNA 23 (N). Le trattative per la trasformazione delle piccole fabbriche di fiammiferi in una società per azioni sono terminate, e la trasformazione di 38 fabbriche seguirà con un capitale in azione di 10 milioni e mezzo da parte dello Stabilimento di credito, della Società di sconto dell'Austria inferiore, della Banca industriale boema e della Banca industriale galiziana. L'industria dei fiammiferi sarà divisa ora tra due società, la società «Solo» fondata dalla Banca provinciale e la nuova società. La «Solo» pagherà alla nuova società un contributo alle spese e quindi seguirà un aumento dei prezzi dei fiammiferi nella loro esportazione per la Germania e l'Inghilterra. Il monopolio erariale dei fiammiferi è per ora escluso.

#### Una vettura tramviaria che precipita da cinque metri.

ROMA 23 (N). Stasera ad ore 23 una vettura tramviaria, alla curva che fa la via Carvour presso di loro romano, causò la rottura dei freni e la corsa celerrissima, deragliando, rovesciandosi e precipitando nel sottostante foro romano, dall'altezza di 5 metri, sopra gli scavi della Lapis nigrà, presso l'arco di Settimio Severo. Enorme lo spavento dei numerosi passeggeri. Furono raccolti dodici feriti, miracolosamente non gravi. Manca il conducente della vettura, che giace in fondo. Si iniziarono i lavori per la rimozione della vettura.

#### Grave incendio a Londra. Dodici morti.

LONDRA 23 (N). Un incendio ha distrutto una fabbrica di oggetti di celluloido nella City. Sono perite dodici ragazze. Cinque altre ragazze ferite dovettero essere portate all'ospedale.

#### Una raffineria d'olio in fiamme.

VICENZA 22. Stamattina verso le 4 si sviluppò, per cause finora ignote, un incendio nella raffineria d'olio di proprietà del signor Gelsomino Marzotto, in Borgo S. Felice. Le fiamme, in breve, invasero tutto il magazzino d'oli ove erano custoditi circa 500 quintali d'olio. Pochissime botti furono a tempo sottratte al fuoco. Questo si comunicò tosto all'abitazione del custode, che fu completamente distrutta, e alla casa del sig. Marzotto che rimase danneggiata.

L'opera dei pompieri, accorsi con l'autopompa ed attrezzi, riuscì poco efficace causa la scarsità dell'acqua in quella località. Tuttavia dopo circa quattro ore di indefesso lavoro riuscirono, con l'aiuto anche di una compagnia di soldati, a circoscrivere il fuoco ed a domarlo.

Furono salvate le suppellettili del signor Marzotto e del custode. Quasi 400 quintali d'olio furono preda del fuoco. Il danno, assicurato presso la «Fondaria», ascende a circa 100 mila lire. Nessuna disgrazia di persone.

#### Fulmine omicida.

ACQUI 22. Ieri si è scatenato un violentissimo temporale nel mandamento di Molare in territorio di Crenolino. Un fulmine cadde in un campo di grano dove stavano lavorando sei contadini a pochi passi l'uno dall'altro. Questi disgraziati furono tutti colpiti; cinque vennero gravemente ustionati, alcuni ebbero paralizzato qualche parte del corpo; uno fu colpito appieno e cadde a terra rimanendo cadavere all'istante. Il morto si chiama Giovanni Battista Giacobbe; aveva moglie e tre figli.

#### Grandi nevicate in Svizzera.

ZURIGO 22. Si montò al di sopra dei 1200 metri nevica da 48 ore ininterrottamente come in pieno inverno. Al Gottardo, al Sempione, alla Furka e in altri paesi vi sono dal 30 ai 40 centimetri di neve. Al Righi e al Pilato la neve raggiunge il massimo di un metro. Nel bernoese stanotte è nevicato anche a 1000 metri. La temperatura in alcune delle più note stazioni estive è discesa a zero. Le diligenze postali sulle grandi strade alpine procedono con grandi difficoltà. Anche nelle città come Zurigo, Berna e Basilea la temperatura è bassissima.



## CRONACA LOCALE

## Dove gli slavi diminuiscono e dove aumentano.

La «Zora», dedicando un cenno ai risultati complessivi del censimento nell'Austria-Ungheria, vi trova alcune cifre confortanti per i tedeschi. A Vienna, nel 1900, gli ebrei ascendevano al 6.69 per cento; invece nel 1910, benché Vienna debba l'aumento della sua popolazione a un movimento immigratorio continuo, erano ridotti al 5.37 per cento; la qual cosa vorrebbe dire che la popolazione tedesca di Vienna ha una gran forza di respingere gli ebrei, oppure, una gran forza di assimilarsi. Così nell'Austria superiore, così nel Salisburgo, così nella Galizia — dove dominano i figli amici dei tedeschi, i polacchi — gli ebrei sono dappertutto in ritirata con perdite.

E anche gli sloveni, questi brillanti campioni dell'avanzata, dove incontrano i tedeschi giudiziosamente si ritirano. Il censimento ci afferma solennemente che la lingua d'uso slovena ha perduto terreno in Carinzia. Invece, dopo le operazioni di revisione, ha avuto quell'aumento enorme che tutti sanno a Trieste, dove veniva a contatto non con una popolazione tedesca, ma con una popolazione italiana.

Parè dunque che, nonostante la nozione di «mangia-slavi» che loro si è voluta dare, gli italiani non posseggano quella forza di repulsione e di assimilazione che il censimento ha accertato nei tedeschi con loro indicibile compiacimento. Vienna diventa sempre meno ceca; la Carinzia diventa sempre meno slovena; non c'è che Trieste, in compagnia con qualche altra città italiana delle nostre provincie, dove il censimento compie ufficialmente l'attaccatura dell'invasione slava.

Se si mandasse una commissione a Vienna per studiare come facciano cosa a ridurre l'importanza di un movimento migratorio così notevole come quello degli ebrei verso la capitale dell'impero, forse gran cosa non si imparebbe; ma pure qualche cosa, che ha il valore di un documento ufficiale, si porterebbe indietro, tanto da discorrere sotto il camino, nelle serate d'inverno. Per esempio la lista, compilata dal Magistrato di Vienna e letta in una pubblica seduta del Consiglio, degli impiegati ed inservienti municipali che nel censimento non notificarono la lingua tedesca come loro lingua d'uso. E la risoluzione che in seguito a ciò prese il Consiglio di ricordare a tutti gli impiegati che la dichiarazione dell'uso della lingua tedesca è condizione indispensabile per essere ammessi negli uffici della città di Vienna; talché coloro che vi avevano trasgredito e i nomi dei quali figuravano nella lista erano invitati a farne le conseguenze.

Sono documenti e fatti che spiegano molte cose; e sono proprio tutto il contrario di quello che nelle città italiane si dice sia la legalità nei diritti delle maggioranze rispetto alla lingua d'uso.

## Raccolti scarsi e prezzi esagerati

## I risultati d'una nostra inchiesta sul mercato di rifornimento di Trieste

Scarsa e poco buona, quest'anno, la produzione delle derrate, delle verdure, ingenera e delle frutta, che costituiscono una parte notevolissima dell'alimentazione generale specialmente in questa stagione: ciò risulta da una inchiesta fatta in questi giorni fra i produttori sui mercati di Pirano, Isola, Capodistria e Muggia, che sono la fonte diretta cui attinge l'approvvigionamento della nostra città.

Scarsa e poco buona — a detta degli agricoltori — che, giova notare, tendono sempre al pessimismo in fatto di raccolto, ma non tale peraltro da giustificare appieno l'esorbitante prezzo a cui le derrate vengono smerciate sul mercato di Trieste come ognuno potrà rilevare più sotto.

Si tratta ad ogni modo di produzione notevolmente diminuita in confronto all'anno scorso, come si rileva dalle operazioni di pesa eseguite presso gli uffici annonari di Capodistria e di Pirano, sebbene la merce che passa per il tramite di uffici d'ufficio non sia che una minima parte di quella che viene spedita, dacché la maggior parte dei produttori sono anche negozianti e speditori, in modo che dal traffico è esclusa qualsiasi partecipazione o speculazione d'intermediari o sensali.

Le derrate spedite sul mercato di Trieste nel periodo tra la fine di maggio e il 30 giugno furono: da Capodistria quintali 1150; da Pirano quintali 334. Tali quantitativi però riguardano soltanto le derrate passate per il tramite di quegli uffici annonari. Da Muggia, dove il mercato è completamente libero, ne furono spedite, secondo i calcoli approssimativi dei produttori, quintali 875; da Isola, poi, per conto diretto del Consorzio e sotto il controllo del Comune, la spedizione ascende a quintali 449.02, dei quali quintali 2143.65 di patate, 1534.26 di piselli, 403.61 di ciliegie, 314.61 di fagiolini, 97.59 tra fragole, pesche, pere e amoli.

A Muggia non c'è ufficio annonario, come neppure a Isola, dove però c'è un consorzio che è padrone del mercato delle derrate, vale a dire il monopolizzatore così per il consumo locale come per la spedizione sul mercato di Trieste.

Date queste condizioni generali dei singoli mercati, liberi da ogni controllo delle autorità annonarie, non ci è stato possibile rilevare neppure approssimativamente il quantitativo delle derrate che vengono spedite giornalmente dai suddetti mercati a Trieste. Ciò, del resto, non è tanto interessante per i consumatori, quanto i prezzi ai quali esse vengono vendute o spedite ai negozianti e rivenditori locali, per cui non è inopportuno riportarli qui sotto, per metterli in relazione coi prezzi in uso presso i rivenditori stessi.

Va notato però subito che i prezzi sono press'a poco eguali dappertutto, e ogni giorno, quasi, subiscono un lieve aumento e talvolta anche una lieve diminuzione di uno o due centesimi per chilogramma e ciò in riflesso alle inevitabili

oscillazioni dei prezzi in uso sul nostro mercato, anche indipendentemente dal quantitativo delle derrate provenienti dalle Romagne o da altri luoghi.

Ed ecco senz'altro i prezzi esatti all'ingrosso, s'intende, rilevati il giorno 18 corrente sul mercato di Capodistria:

Pomodori da cor. 10 a 11 il quintale; patate da cor. 12 a 14 il quintale; fagiolini da cor. 20 a 30 il quintale; pere cor. 44, 46 e 56 il quintale; pesche cor. 2.10 il chilogrammo; pomi da cor. 36 a 26 cent. il chilogrammo; melanzane cent. 1 e 2 al pezzo, pari a cent. 30 il chilogrammo; cocomeri cent. 24 il chilogrammo; fichi cent. 3 il pezzo; amoli cent. 40 il chilogrammo; aglio cent. 42 il chilogrammo; cipolle a cent. 28 il chilogrammo; eranti cent. 48 il chilogrammo.

Il prezzo di rivendita al minuto su questa piazza non supera i 4 o 5 centesimi in più per chilogramma e ciò per disposizioni tassative dell'ufficio annonario.

Al suddetto prezzo all'ingrosso vanno aggiunti per spese di trasporto sino a Trieste cent. 30 per quintale se spedite col vapore; cent. 24 se spedite col traghetto.

I prezzi sul mercato d'Isola rilevati pure il giorno 18 cor., comprese le spese di trasporto sino a Trieste, per conto del Consorzio, furono:

Pomodori a cor. 10 il quintale; fagiolini cor. 18, 22 e 26 il quintale; pere a cor. 28; pesche a cor. 2 il chilogrammo; pomi a cor. 22 il quintale; cocomeri cent. 2 al pezzo; fichi cent. 3 al pezzo; patate cor. 12 al quintale.

I prezzi sul mercato di Pirano, nei giorni 19 e 20 cor., erano:

Pomodori a cor. 10 il quintale; fagiolini cor. 16, 24 e 26 il quintale; patate a cor. 10 il quintale; pere (produzione di Buie) a cor. 24, 36 e 44 il quintale; melanzane a cor. 2 e 4 il pezzo; pesche niente; zucchette a cent. 6, 8, 10 e 12 il pezzo; pomi (produzione di Buie) a cor. 20, 22 e 24 il chilogrammo; cocomeri cent. 3 e 4 al pezzo; fichi cent. 4, 5 e 6 al pezzo; amoli (produzione di Buie) cent. 40 al chilogrammo. Le spese di trasporto col vapore dal mercato di Pirano a Trieste ammontano a cent. 20 per quintale.

Sul mercato di Muggia non abbiamo potuto raccogliere che dati approssimativi.

## L'organizzazione medico-scolastica a Trieste nel suo primo anno di attività

«Uno stato non può assicurarsi efficacemente contro il deterioramento fisico dei suoi abitanti se non comincia la sua opera d'assassinio dei fanciulli e non sceglie per campo di azione la scuola».

Con queste parole tolte dalla relazione per il 1910 dal capo-medico scolastico al Ministero dell'Istruzione pubblica in Inghilterra, il dott. Antonio Jelloristi che con ammirabile zelo dirige la sezione medico-scolastica del Civico Istituito, inizia la sua relazione sull'attività dei medici scolastici e sui risultati pratici della sezione durante l'anno scolastico decorso; relazione che per la quantità dei dati che contiene, per la forma limpida e chiara con cui è svolta, per gli insegnamenti utilissimi che tanto in linea sanitaria quanto in linea pedagogica e medico-sociale se ne possono dedurre, merita veramente di essere additata all'attenzione del pubblico.

L'istituzione del medico scolastico cominciò a funzionare a Trieste nell'ottobre dell'anno scorso, e i risultati ottenuti in nove mesi di lavoro sono tali da poter dimostrare con assoluta evidenza la necessità imprescindibile di questa istituzione della quale proprio di questi giorni i rappresentanti di tutte le Camere mediche dello Stato chiedevano al Ministero dell'Istruzione con parere ampiamente motivato l'immediata introduzione in tutte le scuole.

Il collegio medico composto dai medici scolastici e presieduto dal medico dirigente, ebbe ad occuparsi di tutte le questioni relative alla salute degli scolari, di osservare i singoli casi più importanti, di osservare nella scuola durante le visite mediche, e di provvedere con proposte e con speciali raccomandazioni del medico-dirigente, per pratiche presso società private o presso enti pubblici, in favore, nei limiti del possibile, degli scolari ammalati, poveri o trascurati. A questo collegio medico-scolastico vennero aggregati di volta in volta alcuni rappresentanti del Corpo insegnante. Il numero complessivo degli scolari frequentanti le scuole comunali sottoposte alla ispezione medico-scolastica ammontava al 1. ottobre 1911 al numero di 25,745 fanciulli distribuiti in 492 classi, più 31 sezioni di giardini d'infanzia, complessivamente in 523 aule scolastiche; ed alla visita attenta e scrupolosa praticata dai medici scolastici si dovette se questi poterono ben presto constatare fra gli scolari numerosi casi di malattie che richiedevano cure speciali e che venivano invitati quotidianamente all'Ambulanza dell'Ufficio della Sezione medico-scolastica. In questa ambulanza il medico dirigente ebbe occasione di visitare in quest'anno più di mille scolari, moltissimi casi di scolari ed altre deviazioni della colonna vertebrale, casi che furono inviati per cura all'ambulanza ortopedica dell'ospedale ed a quella della Poliambulanza; moltissimi casi di difetti della vista che vennero pure affidati alle cure dei medici specialisti; quasi 200 bambini furono trovati affetti da oftalmia granulosa ed affezioni congeneri sospette; a molti fanciulli poveri furono forniti gli occhiali di cui abbisognavano. Si procedette inoltre alla compilazione di una lista di bambini deficienti in vario grado e furono esaminati tutti i ragazzi trovati dai medici scolastici ammalati in scuola ed affetti da malattie acute o croniche; inoltre la innumerevole falange dei fanciulli denutriti, infelici, predisposti alla tubercolosi e bisognosi di cura marina, sia di sussidi di vario genere.

Una cifra basterebbe per significare nella sua tragica eloquenza l'importanza del controllo medico-scolastico: 189 bambini furono trovati affetti da tubercolosi di vario grado, e molti fanciulli affetti da altri cardiaci che frequentavano la scuola erano costretti spesso a disastri e sofferenze fisiche, furono indirizzati a cure mediche speciali. Né è meno interessante il rilevare come sieno stati scoperti dai medici dei ragazzi d'alto difetto, la cui malattia era incomprendibile dai maestri e spesso ignorata anche dai famigliari; efficacissimi furono i risultati delle visite mediche in linea igienica ed educativa nei moltissimi casi in cui ragazzi sudici, trascurati nel vestiario, affetti da pellicoli del capo, furono ammoniti ed istruiti, cercando così di migliorare ad un tempo le condizioni

tivi, essendosi quei due o tre negozianti ricusando rifiutati di dare la benché minima indicazione. Tuttavia riuscimmo a raccogliere per via indiretta i seguenti dati che riportiamo con riserva:

Pomodori a cor. 20 il quintale; fagiolini da cor. 16 a 20; melanzane a cent. 4 al pezzo; fichi da 2 a 3 cent. il pezzo; pomi da cor. 16 a 20 il chilogrammo; pesche da cor. 36 a 48 il chilogrammo; pesche da cor. 80 a 90; patate da cent. 14 a 16; cocomeri da cent. 4 a 6 il pezzo; zucchette da cent. 2 a 6 il pezzo. Di tutte queste derrate verrebbero spedite complessivamente ogni giorno a Trieste da 20 a 30 quintali; ciò, si intende, solo dal mercato di Muggia. Qualche dato però, come il prezzo dei pomodori per es., sembra inverosimile, perché confrontandolo con quello in uso sul nostro mercato al minuto risulta eguale allo stesso!

Confrontando invece i prezzi rilevati sui mercati di Capodistria, Isola e Pirano con i prezzi attualmente in uso sul nostro mercato, si rileva subito la grande sproporzione tra gli uni e l'altro; si tratta addirittura del doppio o quasi. Ed eccone la prova:

Pomodori a cent. 12, 16 e 20 al chilogrammo; fagiolini a cent. 24, 28, 32 e 40 al chilogrammo; patate a cent. 16 il chilogrammo; pere a cor. 10, 24, 48, 56 al chilogrammo; pesche a cor. 2, 160, 120 al chilogrammo; fichi a cent. 6 al pezzo; melanzane a cent. 2 e 4 al pezzo; zucchette a cent. 2 e 4 al pezzo; pomi a cent. 32 e 56 al chilogrammo; cocomeri a cent. 4 e 6 al pezzo; cipolle a cent. 16 al chilogrammo.

A parte dunque la cattiva annata, sia per quantità che per qualità, sulle cui cause è superfluo indagare perché in buona parte dipendente da fattori elementari, il fatto, incontestabile, dell'enorme sproporzione tra il prezzo di compra all'ingrosso e quello di rivendita, al minuto, nei nostri mercati, dovrebbe venire preso in attento esame da chi è chiamato a tutelare l'interesse pubblico e la salute pubblica, per ciò che riguarda certi alimenti, come precisamente le frutta e le verdure in genere, affinché essi non diventino, per l'esagerazione del prezzo di vendita, un alimento di lusso, accessibile solo alle classi meglio favorite dalla fortuna.

sanitarie e la coscienza igienica dei fanciulli e delle loro famiglie.

A scolari indigenti fu provveduto anche con soccorsi materiali da un fondo privato, alimentato dalla beneficenza cittadina; dalla società della «Previdenza», dalla Poliambulanza, dal Comitato di minoranti, la sezione medico-scolastica ebbe un importantissimo aiuto. Infine le conferenze ai maestri, agli scolari, ai genitori, trattanti argomenti d'igiene, incontrarono il favore dei frequentatori.

Le tabelle annesse alla relazione, e contenenti i dati desunti dai vari medici scolastici che con sommo zelo attesero al loro compito, danno risultati altrettanto degni di nota; basti il dire che 22,779 allievi furono visitati e fra questi 4678 furono posti sotto controllo medico. La malattia che più frequentemente si ebbe a riscontrare fra questi bambini fu quella dell'apparato infettivo; infatti 2387 fanciulli furono trovati affetti da infettismo ed anemia.

Un capitolo speciale di quest'interessantissima relazione è dedicato alla tubercolosi degli scolari. Da una serie di osservazioni diligentemente eseguite risultò un fatto atto a destare la massima attenzione e cioè il numero straordinario dei fanciulli e delle fanciulle emaciate, deboli, denutriti e predisposti alla tubercolosi a cagione della grave deiezione. I provvedimenti necessari per la lotta efficace della tubercolosi nella scuola, provvedimenti che riflettono tanto il personale insegnante quanto gli scolari tubercolosi e l'igiene degli edifici scolastici, sono contenuti in un programma ampiamente elaborato dai medici dottori Nigris, Hirsch, Steindler e Tamburini ed esposto dal medico dirigente alla commissione municipale di igiene.

Un altro gruppo di medici — i dottori Luzzatto, Fleischmann, Mitrovich e Vianello — ai quali si aggregarono i direttori scolastici Bettolini e Zanoni, formarono una commissione presieduta dal medico dirigente, la quale si occupò dello studio di un'argomentazione di massima importanza, quella delle scuole speciali per deficienti e per ragazzi anormali. Studiato le cause della deficienza e i vari gradi di essa, i modi e i sistemi seguiti in altre città per provvedere all'educazione di questi poveri fanciulli, la commissione compilò un programma di provvedimenti, al quale certamente vorranno informarsi le autorità scolastiche locali nello studiare la soluzione di questo gravissimo problema. Introducendo nelle scuole di Trieste il sistema cosiddetto di Mannheim, si potrebbe provvedere, secondo le proposte della commissione, che brevemente riassumiamo nel seguente modo:

Una parte dei deficienti dovrebbero essere affidati al comitato dei minoranti e venire alloggiati in un asilo famiglia o nel riformatorio per corrispondi; un numero relativamente piccolo di ragazzi idioti ed imbecilli refrattari a qualunque istruzione dovrebbero venir internati in un manicomio od in uno stabilimento simile; per i ragazzi deboli di mente e per i ripetenti si dovrebbe procedere così: Tutti gli scolari delle prime classi normali che non vengono promossi a fine d'anno si raggruppano in una prima classe di ripetizione (sistema o tipo B); tutti gli scolari che per due o più anni successivi non ottennero la promozione alla seconda classe normale passeranno alla prima classe ausiliaria (tipo C) nella quale deve vigere un programma ridotto speciale e l'insegnamento viene impartito con uno speciale sistema pedagogico. Secondo le proposte della nostra commissione sarebbe necessario di istituire per ora circa quattro classi tipo C in varie scuole, classi decise esclusivamente ai bambini deboli di mente, che secondo i rilievi assunti ottantina circa. In tal modo sarebbe provveduto anche per questi ragazzi all'istruzione di primo grado, mentre si starebbe all'avvenire di perfezionare i potenti fattori l'istruzione per i deficienti in modo da renderla completa.

La relazione del medico dirigente si occupa quindi di altri importantissimi capitoli come quello della cura delle affezioni dentarie degli scolari, quello delle malattie contagiose, quello degli inconvenienti igienici riscontrati in alcuni

edifici scolastici, indicando difetti e suggerendo rimedi; contiene infine una lista di alcuni casi osservati e particolarmente notevoli ed altre interessanti indicazioni d'ordine amministrativo. La relazione, che ci appare veramente completa in tutte le sue parti, illumina l'opera compiuta finora da questa istituzione, che è un vanto della città nostra, e l'opera che essa dovrà compiere nell'avvenire; e nessuno che abbia a cuore le sorti dell'infanzia e sappia come nella cura per la salute del fanciullo sia la prima premessa per ogni più vasta promozione igienica, per ogni miglioramento delle condizioni sanitarie cittadine, potrà negare a questo documento una singolare importanza. In un anno di attività l'istituzione medico-scolastica ha nobilitato e affermato ed eloquentemente dimostrato anche ai più scettici la necessità della sua esistenza e del suo ulteriore sviluppo. Il nostro Comune, che ha dedicato sempre la massima cura alle scuole, vorrà certamente continuare il ben meritato appoggio a quest'opera istituita con sani e moderni criteri, mirabilmente diretta e perfettamente condotta, con un indirizzo e con risultati, veramente degni di plauso.

Nella quarta pagina: Per l'elezione di un supplente a Pola. Per l'inaugurazione del teatro di Lussingrande. Nella quinta pagina l'appendice: Il fantasma con la veste di fuoco.

Elargizioni alla «Legna Nazionale». Ci pervennero per gruppo locale:

Dal signor Otto Pollack per festeggiare il suo matrimonio cor. 1000.

Per onorare la memoria della signora Anna Cimadori dai signori: Apollonia e cap. Francesco Vizzoli cor. 20; Carlo della Martora cor. 20; dott. Armando e Alice Mecozzi cor. 15; dai fratelli Boschian cor. 20; Gustavo Cimadori cor. 10; Nettie e Marcello Boschian cor. 10; Emilia Giacomo Cumar cor. 20; Tullio Vianello, Sagrado, cor. 40.

Per onorare la memoria del comm. Giacomo Errera dalla signora Emilia Vivante cor. 10 (Comitato delle signore).

Dalla famiglia Carlo Feriadi, per onorare la memoria della compianta nipotina Maria Cozzi, cor. 10.

Contributo per luglio del gruppo «Ad omnia parati» del Caffè Municipio cor. 50. 312a elargizione settimanale «Sempre vivi» cor. 950.

Per non aver potuto intervenire alla festa per Lega Nazionale da G. D. cor. 2. — Da Brusini per Malacca cor. 2. — Da Carlo Bonnetini cor. 1; da M. D. cor. 3. Perché Magnaniniche perdetto con 5 punti avanti cor. 1.

Il bilancio dell'Ufficio comunale gas ed elettrico. Fu distribuito il bilancio dell'esercizio 1911 dell'Ufficio comunale gas ed elettrico.

L'utile dell'azienda.

Dal bilancio rileviamo che gli introiti dell'Ufficio ascesero nel 1911 a corone 3.114.467.90. Gli esiti, compresi le dotazioni a beneficio del fondo rinnovazione e dei vari doni pensione impiegati, previdenza operai, ecc., ascesero a corone 2.443.652.86. Perciò l'utile netto dell'azienda, nel 1911, fu di corone 670.815.04, con un aumento di corone 54.241.30 sull'esercizio 1910.

Dai conti speciali rileviamo i seguenti dati:

La fabbricazione del gas e dei prodotti accessori diede un utile di cor. 814.213.63; l'esercizio di accensione del gas un utile di cor. 110.616.16;

Il conto installazioni gas si chiuse invece con una perdita di cor. 49.333.55; invece le installazioni elettriche diedero un utile di cor. 671.42;

Il conto produzione elettricità e distribuzione ed illuminazione pubblica diede un utile di cor. 360.222.60.

La produzione

dell'Ufficio fu nel 1911: metri cubi 19.611.700 di gas di carbone; metri cubi 3.796.599 di gas d'acqua; inoltre per i bisogni della vendita si acquistarono dalla Ferrovie di Servola metri cubi 1.037.500 di gas di acqua e coke; per cui l'Ufficio dispose di metri cubi 24.445.700 di gas. Dalle tabelle statistiche risulta che la produzione del gas (Ufficio) ammontò a metri cubi 11.061.500 nel 1902 a metri cubi 23.408.200 nel 1911. La produzione massima giornaliera aveva raggiunto nel 1902 1 m. c. 46.700, la massima m. c. 16.800; nel 1911 si raggiunse la produzione massima giornaliera di m. c. 108.200; la minima produzione giornaliera nel 1911 fu di m. c. 31.000.

Per coprire i bisogni di così ingente produzione si acquistarono nel 1911 chilogrammi 89.260.343 di carbone fossile inglese, che fu pagato complessivamente per. 1.744.943.63. Da questo carbone si trassero oltre al gas sopracennato, chilogrammi 48.870.000 di coke; chilogrammi 3.152.495 di cenere; chilogrammi 10.005 di trafilato; inoltre acqua ammoniacale, solfato di ammonio ecc.

Per la produzione di

energia elettrica

si consumarono 11.112 tonnellate di carbone. La produzione della centrale elettrica fu di chilowatt-ore 3.675.794 a corone 1.185.438; e di chilowatt-ore 1.545.078 a corone 486.225. Vennero distribuite nel 1911: chilowatt-ore 349.553 per l'illuminazione pubblica; chilowatt-ore 1.346.021 per l'illuminazione privata; chilowatt-ore 300.345 di energia ad alta tensione; chilowatt-ore 1.545.078 a corone 486.225 chilowatt-ore 1.545.078 a corone 486.225 per il tram urbano.

Inventario e lavori nuovi.

La somma complessiva investita nelle Officine ammontava al 31 dicembre 1911 a corone 12.884.358.23; il fondo di rinnovazione ascendeva a corone 2.294.487.62. Inoltre le merci ed il materiale avevano un valore di corone 967.593.64; i crediti dell'Ufficio ascendevano a cor. 513.818.93.

Nel 1911 furono eseguite opere nuove ed acquistati fondi (in aumento del capitale investito) per corone 324.308.94; oltre ad altre opere (non ancora liquidate al 31 dicembre) per corone 173.461.02.

Alla Centrale elettrica si eseguirono nel 1911 opere nuove per cor. 141.816.03; ed altre opere, non ancora liquidate, per corone 352.554.14. L'impianto della Centrale comprendeva 11 caldaie, 8 motori, 9 generatori, 1 convertitore volante; oltre alle 132 cabine di trasformazione esistenti in città.

Tubi, cavi, contatori.

Sono interessanti le cifre dei tubi, dei cavi elettrici, dei contatori posseduti, delle lampade e delle fiamme alimentate dalla Officina e dalla Centrale.

Al 31 dicembre 1911 esistevano 237.628 metri lineari di tubi di distribuzione del gas, di diametri variabili da 40 mill. a 1000 mill. La rete dei cavi elettrici aveva uno sviluppo di metri lineari 84.044.64. I contatori a gas erano al 31 dicembre passato 32.644, della capacità complessiva di 230.383 fiamme, i contatori elettrici

erano 2377. In cinque anni (1907-11) i contatori a gas, collocati presso gli utenti aumentarono di 911.

Lampade, fiamme e motori.

Alla fine del 1911 esistevano 795 lampade ad arco e 69.372 lampade ad incandescenza per l'illuminazione privata; 155 lampade ad arco e 117 ad incandescenza per l'illuminazione pubblica. I motori elettrici per i privati erano 533, inoltre c'erano 111 motori per il tram.

Le lampade a gas per l'illuminazione pubblica erano al 31 dicembre: 3166 a fiamma Auer semplice e doppia e a fiamma libera (ventaglio). I fanali a petrolio si ridussero a 96, dei quali 16 in città e 80 nel Territorio. Per l'illuminazione stradale si consumarono nel 1911, metri cubi di gas 1.621.315.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria della signora Anna ved. Cimadori, dai signori Valeria e Cesare G. Cabalar cor. 15, Rebecca Iacchia Brodsky cor. 10, Olga Kabiglio cor. 10, dott. Claudiani cor. 10, Ing. Francesco Faccanoni cor. 20 a favore della Guardia Medica, Irma e Ing. Emilio Cimadori cor. 20 a favore della Colonia alpina di Carpellino degli Amici dell'Infanzia; Ing. Mario e Vittoria Turek cor. 20 a favore dell'Associazione italiana di beneficenza; Leopoldo Wagner, Ing. Arturo Lanzinger, Alessandro Dalla Zonca cor. 60 a favore dell'erigenda Casa per marinai.

Per onorare la memoria della signorina Vittoria Nobile, dalla signora A. F. cor. 6 e dalla signorina Caterina Bertoch cor. 1 a favore dell'Ospizio marino di Valdostra.

Per onorare la memoria del comm. Giacomo Errera dal signor Massimiliano ed Elena Brunner cor. 30 a favore dell'Asilo infantile «Tedeschi».

Per onorare la memoria del sig. Francesco Bugliovaz dal sig. Arrigo Morpur cor. 20 a favore dell'Infermeria Treves.

Per onorare la memoria della signora Antonietta ved. Reichsteiner dalla famiglia Schram cor. 10 a favore della Guardia Medica.

Dal sig. Ettore Ujcich cor. 20 a favore dell'Ospizio marino di Valdostra.

Alta Società «Idea» pervennero: G. G. cor. 5, Rodora Gerényi 3, per prestazioni avute.

All'Orfanotrofio S. Giuseppe pervennero: dal sig. Giovanni Baitara, stab. d'arti grafiche cor. 16.

Società Ginnastica. Domani sera alle 8.30 si darà nel giardino sociale uno spettacolo di proiezioni cinematografiche. I biglietti dei posti a sedere si possono ritirare nella segreteria oggi dalle 10 alle 12 e dalle 5 alle 9 pm.

Matrimoni. Il sig. Otto Pollack, il noto aeronauta concittadino, figlio del cav. Giulio, si è unito in matrimonio con la signorina Renée Baumgarten di Budapest.

Adunanze sociali. Il Club Ciclistico «Rapido» è convocato per questa sera alle ore 9, nella sede sociale Caffè Rossetti.

Il C. S. la «Giovine Trieste» terrà questa sera alle 8.30 un congresso straordinario nella sede dell'Associazione Patria, via S. Nicolò 32, con l'ordine del giorno già pubblicato.

Cassa di previdenza fra esercenti commestibili. La Cassa di Previdenza fra esercenti in coloniali e commestibili tenne l'annuale congresso generale, sotto la presidenza del signor Carlo Bertogna. La relazione virtuale sull'operosità sociale mette in rilievo quanto questa istituzione provvida per gli esercenti commestibili è in continuo progresso. In linea finanziaria la situazione è ottima, poiché il fondo di previdenza per pensioni, sussidi ai soci invalidi, sussidi a vedove ed orfani di soci, e biblioteca, con la chiusa dell'anno decorso ha raggiunto la somma di cor. 17.615.76, con un utile netto nel 1911 di corone 1847.56. I soci di questa sezione sono 55. La sezione di assicurazione in casi di malattia, che consta di 34 soci, fra cui due donne, ha sostenuti 8 casi di malattia con complessive 161 giornate, e il fondo di resistenza rimase tuttavia in corone 2679.75. Il numero dei soci, di confronto alla quantità degli esercenti che potrebbero approfittare della Cassa di Previdenza è limitato; ma tuttavia va notato che anche nell'anno decorso aumento di quattro. «Certamente», osserva la relazione — ove tutti gli esercenti interessati comprendessero i benefici che in caso di bisogno un giorno potrebbero avere, non mancherebbero di iscriversi. Ed il signor Mecari raccomanda ai soci presenti di fare propaganda per snuovare gli apatici.

Bilancio e relazione vengono approvati cumulativamente.

A coprire le cariche direzionali vengono eletti, quindi, alla unanimità: Carlo Bertogna, a presidente; Giovanni Duller, a vicepresidente; Adolfo Berzin, Silvio Honig, Pacifico Vicario, Giacomo Genzo, Michele Vicario, Giovanni Muradori, Leonardo Cominotti, Marco Bradascchia e Fabio Del Gallo, a direttori; Adamo Englaro, Goitardo Gottardi e Francesco Stock, a sostituti; Ruggero Locar, Antonio Maccari, Pietro Bertogna a membri effettivi per la Giunta di sorveglianza; Francesco Ferroglio, Lorenzo Tamaro e Antonio Giaschi a sostituti; Antonio Maccari, Andrea Zelen, Fabio Antonini, Francesco Ferroglio e Fausto Zuccherich, giudici arbitri; Giovanni Garlati, Carlo Clemente, Nicolò Gioseff, Francesco Musich e Pasquale Monciatti a sostituti.

Compagnia drammatica «Ars et Labor».

La settimana scorsa in una sala del ristorante «Al Moncenio» si tenne la radunanza costitutiva di una nuova compagnia drammatica che venne denominata «Compagnia drammatica Ars et Labor».

Questa compagnia intende svolgere la sua attività tanto a Trieste quanto nella provincia e per la prossima stagione si è già accaparrata alcuni elementi cittadini d'ambro e sessi. Per quanto riguarda il programma, questo promette di essere svolto con intendimenti artistici. La direzione artistica venne affidata a persona esperta di palcoscenico.

Un altro corso di lingua ausiliaria «esperanto» si chiuse l'era nella sede del Circolo Esperanto, tenuto dal sig. Gius. Chiergo. Parlarono, in italiano e nella nuova lingua, l'insegnante, alcuni allievi e il presidente del Circolo dott. Ghez, esaltando l'utilità del nuovo veicolo di comunicazione internazionale.

Nuovo ufficio postale. Il 1 agosto sarà attivato un ufficio postale a Sant'Andrea presso Gorizia. L'ufficio in parola sarà incaricato del servizio di postale e di colli e gruppi e fungerà pure quale collettoria della Cassa postale di risparmio. La congiunzione di codesto ufficio si effettuerà mediante due corse giornaliere di pedonerie all'ufficio di Gorizia 2. In pari tempo cesserà la collettoria postale esistente a Sant'Andrea. La loca-

lità cipriani verrà contemporaneamente staccata dal distretto di recapito dell'ufficio di S. Pietro ed aggregata al nuovo ufficio.

Gare ciclistiche e podistiche. L'Unione Sportiva «Libertas» bandisce per il 4 agosto sullo stradone Barcola-Miramar, alle 8 ant. le seguenti gare: Corsa ciclistica d'incoraggiamento di chilom. 7; corsa podistica d'incoraggiamento di chilom. 3; e corsa podistica di velocità, metri 200 libera a tutti. Le prime due gare sono per non detentori di premi. La gara sono dotate di medaglie d'oro, argento dorato e argento. Per la società che avrà maggior numero di parlanti ed arrivati, è stabilito una grande medaglia d'argento dorato. Le iscrizioni si ricevono da oggi in poi serialmente dalle 9 alle 10 al Caffè Rossetti.

Convegni sociali. L'Associazione «Edra» terrà questa sera alle 8.30 un festino di danza.

Il Club ciclistico triestino terrà oggi alle 9 pm. una riunione familiare nella sede sociale, via delle Acque 18, trattoria «Titte».



**Tentato suicidio.** Iersera alle 9.30, quattro uomini portavano all'Ospedale una ragazza priva di sensi. La mamma che l'accompagnava tutta convulsa, disse che la poveretta aveva bevuto acido fenico a scopo di suicidio. Portata nell'ambulanza della sesta divisione lo fu fatta la lavatura dello stomaco. Poi, venne accolta in grave stato nel sesto reparto.

Nessuno conosce il motivo dell'insano tentativo. Si crede che la ragazza, che si chiama Giustina P., di 21 anni, abitante in via S. Maurizio, abbia voluto togliersi la vita, per una delusione in amore.

**Altro tentato suicidio.** Questa notte alle 12 il dottore della Stazione centrale di soccorso veniva chiamato d'urgenza in una casa di via Casimiro Donadoni, dove B., di 25 anni, per dispiaceri familiari, aveva bevuto dell'acido fenico diluito, sperando così d'aver la morte. Le fu praticato il lavaggio dello stomaco, e il fatto che non c'era nessun pericolo, la fu lasciata in custodia ai famigliari.

**Le minacce di un amante disturbato.** Maria Covacich, abitante in androna S. Lorenzo N. 2, affitta da qualche tempo stanza alla famiglia Pertacco, composta della moglie, marito, e di una loro figlia di 15 anni, a nome Amabile. Negli ultimi tempi, la donna osservò che la giovanetta riceveva spesso, e anche durante la notte, visite di giovanotti. I genitori di lei tolleravano, a quanto sembra, tale stato di cose, ma la Covacich, se ne troncò lo scandalo. Ieri notte, Amabile accolse nella camerata uno dei suoi assidui visitatori, un giovanotto di 22 anni, a nome Virgilio Randich, faccendone, da Pola, abitante nel secondo alloggio popolare. Appena la donna seppe della sua presenza nella casa, picchiò alla porta e invitò il suo compagno d'andarsene immediatamente. Nello stesso tempo fece sapere al Pertacco che l'indomani sarebbero dovuti sgozzare. Dopo qualche minuto la porta della giovanetta si aprì e sulla soglia comparve Randich. Questi era fuori di sé dalla rabbia e indirizzò alla Covacich un sacco d'ingiurie. E non soltanto ingiurie, a quanto sembra. La donna lo fece arrestare sostenendo che l'aveva minacciata con le parole: «Mi ghe verzerò la pancia, lei, a su mari e suo fio». Il Randich minacciò di averla ingiuriata, ma negò le minacce. L'accusatrice, però, poté provare la verità del suo asserito con parecchi testimoni e il giovanotto fu tratto in arresto.

**Risso e ferimenti.** Ieri notte un dottore alla Stazione centrale di soccorso fu chiamato in via del Fortino N. 6 dove fu ferito Caterina Zoticovich, di 21 anni, la quale poco prima era stata percossa da un uomo e aveva riportato contusioni ai fianchi. Il dottore le ordinò degli impacchi.

**Giovanni Colombini.** di 34 anni, muratore, abitante in Guardiola N. 352, ieri mattina trovò alterco con un compagno di lavoro e questo lo colpì con uno scalfo alla guancia sinistra producendogli una ferita di punta e taglio per la quale egli dovette ricorrere alla Guardia medica.

**Durante il lavoro.** Filippo Zerovizza, di 17 anni, manovale, abitante in via di Pontecucco N. 7, ieri mattina lavorava all'Arsenale del Lloyd, quando si prese accidentalmente la mano destra fra due lettere e riportò ferite alla palma e al dorso della stessa. Un dottore della Guardia medica, chiamato sul luogo, gli prestò le cure del caso.

**Augusto Levach.** di 28 anni, falegname, abitante in via di Poniziano N. 5, ieri, mentre lavorava, si ferì accidentalmente con un ordigno all'avambraccio sinistro. Si recò a farsi medicare alla stazione centrale di soccorso.

**Vna sassata.** Albino Stanco, di 6 anni, abitante in via Petronio N. 6, iersera fu picchiato alla Guardia medica, con una fustina al capo. Il padre raccontò che il piccio era stato colpito con un sasso da un altro fanciullo.

**Giudice.** Ettore Zannoni, di 24 anni, faccendone, abitante in androna Pondas N. 10, iersera cadendo si ferì alla gamba. Saverio Pokresek, di 4 anni, abitante in via Luigi Ricci N. 6, cadendo riportò una contusione con ematoma all'fronte. Rodolfo Schiff, di 7 anni, iersera nel magazzino N. 27, del Punte franco, cadde, ferendosi sopra l'occhio destro. Ebbero le cure opportune alla Guardia medica.

**Lesioni accidentali.** Ricorsero ieri alla Guardia medica: Carlo Cescutti, di 16 anni, vetturino, abitante in Rozzolo N. 30, per una ferita di punta al piede sinistro; Pietro Bastianello, 40 anni, braccante, abitante in via Donata N. 1, per una ferita al labbro inferiore; Antonio Pasi, di 60 anni, braccante, abitante in via Fabio Severo N. 15, per un ematoma alla tempia; Francesco Dodich, di 3 anni, calderajo, abitante in via Poniziano N. 19, per escoriazioni alla mano destra.

**Ricorsero all'«legas»:** Maria Tercovich, anni 32, abitante in via delle Mura N. 1, per una ferita alla mano destra; Bice Randulich, d'anni 16, abitante in via Madonna del Mare N. 16, per ustioni all'avambraccio destro; Giordina Matelich, anni 32, abitante in via del Seminario N. 2, per una contusione alla mano sinistra; Pietro Butti, d'anni 20, abitante in via dello Scoglietto N. 222, per una ferita alla mano destra; Anna Rosi, d'anni 3, abitante in via di Riborgo, per una contusione al braccio destro.

**Corrispondenza aperta.** — *Contrastanti.* La prole illegittima segue la nuova madri della madre che passa a nuovo nido solo se il marito è ad un tempo padre della creatura illegittima minorenni. — *Tita.* Il calendario repubblicano dura dal 1793 al 1906. — *Giordano Bruno.* Per un censuratore i figli delle pratiche religiose deve rivolgersi alla direzione della scuola al principio dell'anno scolastico. — *Giordano.* Gueu è voce francese, storica, e significa i gentiluomini del Paese d'assi, i quali nel secolo XVI insorsero contro il dominio spagnolo, gloriosi del loro dominio spregiudicato. — *Massimo Tapani.* Il manichese d'Azeglio (Massimo d'Azeglio) di Torino (1798-1866) soldato, scrittore, politico, romanziere pittore e uomo di Stato, fu presidente del Consiglio e ministro degli affari esteri a Torino nel 1849. — *Proclamazione.* Il 1849, la proclamazione di quella suddivisione del partito politico italiano, che rappresentò verso il partito medio fra i riformisti e i monarchici. — *Nino.* La parola «Cariati» trae origine dalle guerre persiane. Appena i Greci ebbero trionfato della superbia persiana, corsero a punire i Cariati che si erano alleati ai barbari e, volendo le arti eternare la memoria di tanta vendetta, raffigurarono, a sostenere pesanti edifici, la donna di Caria accosciata, rimanesse documentata ai posteri la lotta di chi combatte contro la propria patria. — *Smemorato.* I due casi di peste

cul Ella accenna si verificò a bordo del «Francesco Ferdinando» nel settembre del 1908. — *Artista.* Certo anche il Giappone ha avuto alcuni attori tra questi il più celebre fu Danjuro. Dopo di lui fiorirono Kikugoro e Sadanji. Tra i viventi vanno ricordati Shikunau e Gato e Kawakami. La stella giapponese la cosiddetta «season» Yanko. — *Curiosa.* La cosiddetta «season» londinese comprende i mesi di maggio, giugno e luglio. Dopo la «London season» viene la cosiddetta «Silly season» con la canicola (dog-days) dal 22 luglio al 23 agosto. — *Cittadino.* L'ex-podestà dott. Scipione de Sandrinelli fu eletto il 25 aprile 1908, confermato il successivo 25 maggio 1909, confermato il 11 giugno. L'attuale podestà avv. Alfonso Valerio fu eletto il 9 agosto 1909, confermato il 2 settembre e insediato il 15 dello stesso mese. — *O. W. No.* perché date le Sue condizioni, non Le sarà possibile farsi rilasciare i documenti necessari per il matrimonio. — *Studiosi.* 1) La sindacalista è quella parte della geologia che studia la conformazione degli strati componenti la crosta terrestre. 2) Quella minerale è un pezzo di solfato di calcio o gesso a struttura lamellare. E comunissimo nelle colline intorno a Bologna. — *Giulia.* Il complimento rivolto da quel signore ci pare alquanto arricchito; anche senza mostrarsi risentito, avrebbe fatto meglio a non rispondere. — *Ignorante.* «Tetradastelo» è parola greca che vuol dire a quattro dita. — *Imbarazzato.* Si rivolge ad uno spedite. — *Chauveur.* Si rivolge alla direzione della scuola industriale. Il prossimo corso d'istruzione per «Urgenti» si terrà appena in primavera. — *Urgenti.* I mesi di maggio e giugno. Le vedrebbe iscritto all'elenco non Le vorrebbe però computati in Austria. Ella potrebbe invece, pur frequentando una università del regno, iscriversi come straordinario nella prescelta facoltà dell'Austria. Di solito, dato l'esame complementare, le istanze per il computo del semestre od anno precedente vengono accolte favorevolmente. — *Ciclista ignorante.* 1) No. 2) Ogni città ha consuetudini speciali: ecco tutto. — *Gradisca.* Nulla ci consta di quel personaggio. — *Timida diciottenne.* Unico rimedio: non alzare mai gli occhi. Egli si stancherà certo. — *Assidua lettrice.* Se le viene la conseguenza rimandi. Diversamente gli scriva ed al caso indirizzi la via giudiziaria. — *Assiduo Liceo.* Si rivolga alla sezione VIII del Magistrato civico (III piano via Procureria). — *Romolo.* L'estrazione della lotteria dell'esposizione Romana-Torino è stata rimandata a gennaio. — *Improvvisata imbarazzata.* Quando il contegno sia disinvolto, non male. — *Diondo.* Monfalcone. E' inutile rispondere alla prima domanda, visto il tenore della seconda. — *Pervinca e Passiflora.* E' ozioso chiedere un parere! Sconvenienza immensa. — *Guido L.* Grottmann dista 39 chilometri da Asolo Piceno. Ha poco più di 500 abitanti. — *Letto.* S'accordi con il presidente della scuola. — *Luigi.* Carnegie Andrew, Skibo Castle, Sutherland, John D. Rockefeller 4 West Fifty Fourth Street, Nuova York, Lord Rothschild, 148 Piccadilly, London.

**Notizie meteorologiche.** Ieri temperatura ore 7 ant. 19., ore 2 pom. 25. — C. — Altezza barometrica ore 2 pom. 758.5. Ogni giorno una. Consiglio di Puntolini a sua moglie: — No, mia cara, io non ti permetterò certamente di andarci. Prima di tutto ci sarà follia, poi... non ci va nessuno.

**LIBRI NUOVI.** Le monopoli du pape Roman politique en vers libres del futurista F. T. Marinetti, edito da Paravia alla Biblioteca Internazionale d'Edizioni E. Sansot e C. s. r. u. e. de l'Eperon. Franchi 3.50. Il canto dei motori di Luciano Folgore. Edizioni futuriste di poesia. Milano, Corvo Verza, 61. L'agonia di una corazzata di Vladimir Semenov. Traduzione autorizzata dall'autore per cura del vice-ammiraglio A. De Ores di Castelmuro. Editore A. Pescara, Arti grafiche E. Vecchi e C. Lire 2.

**TEATRI**

**Minerva.** Pubblico numerosissimo anche iersera alla terza del «Conte di Lussemburgo». La riapertura del loggione, che era affollato, contribuì a dare all'ambiente una maggiore vivacità. Molti applausi agli esecutori e due pezzi replicati. Questa sera si rappresenta l'opera «Eva» del m. Lehar. La parte della protagonista sarà sostenuta dalla signora Pina Gioana e quella di «Pipsy» dalla signora Aida de Lys.

**Teatrino «Excelsior» a Barcola.** Ogni sera il teatrino dell'«Excelsior» accoglie un pubblico elegante e numeroso, che applaude i numeri di un variato programma, nel quale brillano alcune graziose «divettes».

**SPETTACOLI D'OGGI.** MINERVA. Compagnia d'opere Maurizio Parigi. Ore 8.30. «Eva», tre atti del m. Lehar. EDEN. Rappresentazioni cinematografiche. CAFFE' NUOVA YORK. (8.30-12). Concerto. TEATRO CINE. (Excelsior Palace Hotel). Cinematografia dalle 5 alle 10. EXCELSIOR PALACE-CAFFE'. 5-12. Concerto orchestrale Lazare.

**TRIBUNALI** (Tribunale Provinciale di Trieste) Giustizia turca La morale della favola sta tutta nella esclamazione di Giuseppe Masri, cattolico, arabo, da Gerusalemme, presentato al Tribunale nel costume bizzarro e vivace dei suoi paesi: sottano rosso screziato d'azzurro e turbante di candida seta.

Ha detto: Sono arabi, signor giudice. Sono poveri gente, e non so la legge. Ma so, però, che a magnar el sudor dei chi lavora io xe bel... Giuseppe Masri parla un bellissimo italiano-triestino, imparato a Gerusalemme facendo il guidatore d'asini per i forestieri, anzi per le forestiere irregimentate dall'agenzia Cook, per vedere economicamente al sepolcro di Cristo.

L'arabo ha continuato: — Non sono colpevole, e in 17 anni, tanti quanti ne ho, io non ho mai fatto male a nessuno. Lavoravo povero e tranquillo a Gerusalemme col mio «museo» e vivevo liberamente. Un anno fa è venuta l'agguia la moglie di Abdallah Abukalli, che si era piantato da anni in Abbazia. La signora mi ha offerto un contratto di 20 corone il mese, vitto, alloggio e vestito, perché io venissi ad Abbazia e fare il mio vecchio mestiere, quello di condurre distanti gli asinelli che portano sui monti delle belle fontane.

Ci dica ora come si è indotto a macchiare di morte il povero Abukalli. — Signor giudice, cosa vuole? Non mi voleva pagare. Veni corone, a Gerusalemme, son molte; ma qui... Qui me spende 15 per il fumare e 3 per farmi la barba. Sono venuto con 200 corone mie e me le son mangiate. Quando non abbi più neanche una sigaretta, andai da lui perché mi pagasse.

— E lo minacciò di morte con uno stile? — Sì, signor. Ma non per coparlo. «La mia dia il mio sudor», ghe go dito. «Xe 110 corone mie, sudate a corer drio al mus su per i monti». Lu no l'voleva. Allora... «Se no te me dà el mio, te copo», e go tirà fora el stil. — Lei lo ha rincorso fino in soffitta! — No xe vero. — L'atto d'accusa dice che Abukalli l'ha pregato di aspettare che sarebbe salito in camera sua a prendere il denaro. Invece, lei lo ha inseguito, ed egli si è buttato dalla finestra.

Mi jero abbasso e lo go visto saltar zo. Dit. Faccio notare che Abukalli Abdallah non è morto in seguito al salto, ma per una polmonite sviluppata durante la malattia.

P. M.: Infatti il Masri non è accusato se non di pubblica violenza mediante estorsione.

Pres. (all'arabo): Ma lei non sa che qui, in Europa, non si deve farsi giustizia da sé? — Io non me ne intendo di queste cose. Da noi... si prende il debitore e se non paga, lo si inchioda. Del resto, io mi ero rivolto a Volessa al Giudizio, e poi al Consolato a Fiume e anche a questo a Trieste, ma dappertutto mi era stato risposto che il contratto era scritto in una lingua che nessuno capiva.

Come era scritto? — In arabo. — Questo non ha giustizia. — Ma giustizia gavevo pur diritto de averla!

Chiuso con questa... divergenza di cultura «juridica» l'interrogatorio del giovane asinaro di Gerusalemme, entra la vedova di Abdallah Abukalli, morto ad Abbazia il 26 giugno scorso, e nato cinquant'anni fa proprio, come Gesù, a Betlemme. La vedova veste all'europea, ed ha fisionomia indigena. Le copre il volto di finto velo nero delle vedove inconsolabili. Ella si è costituita parte civile col dott. Pangrazi, giurista e depono.

Joseph Masri, sortito da lei, le era parso un bravo e onesto ed operoso addolcente. Invece, appena ad Abbazia, cominciò a mostrare la prepotenza e la insincerità della sua razza.

Lei non conosce gli arabi, signor presidente! — esclama a un certo punto la vedova.

Dott. Pangrazi: Sì, sì, lasci, signora. Dopo Sciarra-Solati li conosciamo tutti! La signora Abukalli continua, narrando come nel contratto fosse stabilito che le mance avrebbero dovuto essere divise a metà fra Joseph e il defunto Abukalli. Joseph invece le teneva tutte per sé.

Acc. No xe vero! Se trattava de qualche fissa... — Ma c'era una contessa che dava fin due fiorini... — Sì, ma quello era per altre prestazioni.

Il dissidio economico — afferma la teste — scoppiò per quelle mance indebitamente e sistematicamente trattenute... finché si venne alla minaccia e alla disgrazia. Abukalli rese la sua anima ad Allah.

E' esaurito così il dibattimento probatorio. Il P. M. sostiene l'accusa brevemente; la P. C. chiede indennizzo da liquidarsi in separata sede, e il difensore domanda che l'arabo Masri sia assolto per aver fatto né più né meno di quello che la sua educazione e mentalità gli suggerivano.

La Corte, invece, lo condanna a 10 mesi di carcere e al bando. Masri: Va ben. I disse mesi li fazo... ma le 110 corone... che le xe el mio sudor... chi me paga? Perché, a quelle, go diritto... Le volo!

Il difensore lo prega di tacere e gli promette di far una petizione... al defunto.

«Te spaco el muso» Dal dire al fare c'è di mezzo il mare? Non sempre. L'11 dicembre il fabbro Andrea Visintin, triestino, di 60 anni, sentitosi insultare dal compagno di lavoro Francesco Sgar, tanto più giovane di lui, con le parole «Spia del paron», insulto accompagnato da uno spunto in faccia, si volse furibondo e urlando «Te spaco el muso», gli diede un colpo con un ferro che teneva in mano. E gli spaccò, infatti, lo zigomo destro.

Chiamato a giudizio per rispondere del crimine di grave lesione corporale, il Visintin confessò il mal fatto, dicendosi pentito, e si giustificò affermando di aver perduto la testa. E aggiunse: — Me rincorressi che Sgar no l' sia qua... El podaria dir che, dopo quella volta, se no più amici de prima.

E la Corte prese atto e lo condannò a 10 giorni di carcere. Dif. il dott. Pangrazi. Pres. il cons. Stegù; giudici i cons. Parisini e dott. Pachor e giud. distrett. dott. Lucich; P. M. il procuratore di Stato Tomlicch.

(Giudizio distr. penale di Trieste) Il vagabondo ladro Due poveri manovali, Nicolò Jovic e Savo Iuran, entrambi ventenni, abitanti una stanza in comune al N. 651 di Santa Maria Maddalena superiore, si 20 corone, con loro gran sorpresa, si accorsero di essere stati derubati. Al Jovic, da un cassetto chiuso, era stato rubato un sacco di sicurezza, un paio di forbici, una catena d'argento, altra di metallo, un orologio d'argento con relativa catena, una tabacchiera; al Iuran, da un cassetto aperto, l'orologio d'argento. Si conoscevano troppo bene, entrambi, per potersi sospettare l'un l'altro; e dedussero perciò che il ladro doveva essere stato un estraneo. Pensandosi su, ricordarono di aver veduto il giorno prima aggirarsi per le vicinanze un vagabondo sloveno, e denunciarono il fatto all'ispettore di p. s. Prodan, del posto di S. Giacomo, che avvertì le guardie di ronda nella notte. La guardia di p. s. Vrabec, perquisendo il fienile, attinge alla casa in cui era avvenuto il furto, trovò, immerso in profondo sonno, il vagabondo designato dai due derubati, e lo trasse in arresto. E' costui Stefano Kovacic di Francesco, di 19 anni. Egli si protestò innocente, ma addosso gli fu rinvenuta la tabacchiera rubata al Jovic e che questi riconobbe per sua.

Intermitta il Kovacic comparve dinanzi al giudice dott. Segnani. Disse che non era un vagabondo, poiché cercava sempre lavoro e non era colpa sua se non lo trovava. Tentò ancora di negare che la tabacchiera rinvenutagli addosso e che si trovava in giudiziaria custodia fosse proveniente di furto. Rimase, però, male quando fu smentito dal derubato Jovic, il quale anzi presentò al giudice il raschio di sicurezza che formava compendio del furto da lui patito. Il raschio fu rinvenuto l'altro da un ragazzo, era il fieno, proprio nel sito dove era stato colto il Kovacic a dormire. Addosso all'accusato era stato anche rinvenuta una catena di smalto rosso, che egli sostenne essere sua, ma che si ritiene proveniente da qualche altro furto e venne tenuta in giudiziaria custodia. Per i furti provati, l'accusato si baciò 1 mese di arresto rigoroso con giaciglio duro e digiuno.

**COMUNICATI \*** **Michele P.** Ricevuto tue lettere; ti scriviamo fermo posta centrale.

Per la cucina italiana la base della minestra è un buon brodo. Siccome i prezzi della carne sono sempre alti, così si spiega come i Dadi Maggi, marca Croce-Stella, siano divenuti tanto popolari. Questi infatti sono brodo di manzo bollito e pronto, sono squisiti e permettono di fare economia di denaro, tempo e lavoro. Uso semplicissimo: non c'è che farli cuocere con la pasta, col riso, ecc. in ragione di un dado per ogni piatto di minestra. Per evitare di ricevere altri dadi, esigere i veri «Dadi Maggi» e verificare se portano la marca di garanzia Croce-Stella. I migliori!

**Villeggianti, attenti alla vostra salute!** Non basta andare in villeggiatura per godere il fresco. Bisogna evitare il bore dell'acqua dei pozzi, che difficilmente viene digerita, può procurare dolori viscerali, contende più delle volte microbi apportatori di malattie, quali gastrici, tifo, colera ecc. Per evitare tali malanni abituatevi a bere ACQUE MINERALI, che si spediscono anche in piccole quantità da 6-12 bottiglie.

**dal grande Deposito** — della — **Drogheria Giov. Gilla, via Poste 6.**

**Seta per vestiti da sposa** in tutti i colori. 1.35 in un m. Cor. scelta di campioni a posto corrente. **Fabbricante di seta HENNEBERG, ZURIGO.**

**Denti artificiali** OTTURAZIONI DI DENTI **ESTRAZIONE DI DENTI** senza alcun dolore **Dr. J. Cermak G. Tuscher** medico dentista tecnico dentista con **Via della Oaserma 13, il p.**

**Nicolò Cosciani** Tecnico-dentista conc. Ordina dalle ore 9-12, e dalle 2-7. **Via Campanile N. 15 p. II.** PREZZI MODICI.

**Dr. Rod. Sorli** MEDICO-DENTISTA della Clinica di Berlino **ESTRAZIONI SENZA DOLORE.** Denti artificiali i più perfezionati. Riceve 9-1 e 3-6. **Corso 49, ingresso via Silvio Pellico 1**

**GIOVANNI JANCAR** TECNICO-DENTISTA Concessionario in denti e dentiere artificiali **Via Giosue Carducci 32, II p.** RIPARAZIONI IN DUORE. Prezzi mitissimi Riceve dalle 8 ant. alle 5 pom.

**Per chi è diretto a VIENNA** si raccomanda la **Pension Mary Schwarzl** Vienna I, Universitätsstrasse 4, p. I.

Posizione centrale vicino alla chiesa votiva. Prezzi miti, per stanze con e senza vitto. Cucina italiana.

**L. BACHSCHMID** DEPOSITO **Carta da Tappezeria** TRASLOCATO in via Acquedotto N. 16

**Società Triestina di Sconto e Credito** Via S. Lazzaro 14, Telef. 10-44

Accorda crediti a negozianti in Conto Corrente su fatture; Accorda sovvenzioni su merci in deposito e viaggianti; Sovvenzione esercizi industriali; Accorda crediti ipotecari; Accorda crediti edilizi su case in corso di costruzione, a condizioni vantaggiose.

**Genitori!** Viennese trentenne 5000 corone di rendita, avendo intenzione di acquistare un podere presso Trieste desidererebbe sposare giovane signorina per bene, colta, bella, buon carattere, dote 20 mila. Scrivere con tutta fiducia sub «Onestà» fermo posta (postlagernd) Vienna I, Nibelungengasse.

**INGEGNERE** età circa 30 anni, con perfetta conoscenza delle lingue italiana e tedesca, e possibilmente di una lingua slava, **CERCASI** per servizio esterno e per lavori d'ufficio. Offerte dettagliate con referenze al «PICCOLO» sub «Ingegnere 100».

**In tutte le città più importanti CERCANSI AGENTI**

per visitare hôtels, caffè, macellerie. — Trattasi d'introdurre un articolo nuovo. Guadagno giornaliero minimo 15 corone. Offerte sub «C. 1139» indirizzare a Haasenstein & Vogler A. G. Vienna I.

**T. Doswald - Trieste** Piazza Lipsia Nr. 6 **RAPPRESENTANTE E DEPOSITARIO ESCLUSIVO DELLA DITTA V. Vermorel, Villefranche (Rhône)** **MACCHINE VINICOLE:**

Torchi da Vino - Pigiatrici - Sgranatrici da uva - Lambicchi per la distillazione - Motori industriali a benzina da 2 a 7½ cavalli di forza, facilmente trasportabili, funzionamento istantaneo, economico, ecc.

Chiedere prezzi correnti e descrizioni a **T. DOSWALD - TRIESTE**

**Carlo Burgstaller** 14 Via Campanile 14 **Annuale Liquidazione CALZE FINISSIME** Sconto 33% sui prezzi segnati

**Favorevole Occasione!** Interessante per le donne economiche! **ULTIMI GIORNI** per poter acquistare

**MANIFATTURE** sotto il prezzo di fabbrica in Via Poste N. 1

NB. I banchi e le scansie vendonsi a qualunque prezzo pur di terminarla!

**Chi ha Sabbia perde denaro** quando non produce mattoni, perché sono migliori e costano meno dei mattoni d'argilla. Specialisti per tali opifici

Maschinenfabrik-Buckau **Abtlg. Röhrlig & König, Magdeburg S.** 1750 impiegati ed operai

Particolari vengono forniti dalla Ditta **Szenfe & Ciarà, Trieste.**

**SIGNORE** che soffrono di disturbi (mestruazione interrotta) trovano pronto rimedio nel mio preparato, una specialità finora impareggiabile. Piacere da prendersi, assolutamente innocuo. Giornalmente giungono delle lettere spontanee di elogio. Ordinato costantemente dai medici per le malattie muliebri. Prezzo di una scatola di tavolette Cor. 3.60, spedizione affrancata. Spedizione discreta senza seccatura di dazio a mezzo del farmacista Knaeschbach, Niewerle 123 (distretto Francorote s/Oder). A richiesta si effettua la spedizione a mezzo del deposito di Vienna.

**FIAMMIFERI DA TASCA** sono quelli con la MARCA **RUOTA** TROVANSI OVUNQUE. RAPPRESENTANTI A TRIESTE Signori LAZZAR & HECHT, Telefono N. 872



## MARINA E NAVIGAZIONE

### Avviso ai naviganti

Istruzioni per l'accesso al porto di Smirne

L'autorità marittima del porto di Smirne rende attenti i comandanti di navigli di attenersi alle qui sotto indicate istruzioni:

I navigli guidati dal battello pilota non devono avvicinarsi al medesimo ad una distanza minore di 200 yards o ad un battimento che lo segua. In caso di non osservanza di questa regola, il capitano viene chiamato responsabile.

I Navigli che seguono il battello pilota devono fare il possibile di rimanere nelle acque del battimento che li precede. Essi non devono senza assoluta necessità pigliare (né a destra né a sinistra) ed è loro categoricamente proibito di oltrepassare il battimento che li precede.

II. Se degli altri battelli in arrivo vogliono sorpassare la linea per unirsi con gli altri, mentre il battello pilota conduce già i navigli precedenti e si avvicinano alla zona pericolosa, ciò possono fare sotto le seguenti condizioni:

a) uscendo dal porto di Smirne, allora il battello pilota non ha ancora passato la prima boa;

b) entrando nel porto di Smirne, allora il battello pilota si trova fra la 14 e la 13.a boa.

In caso di trasgressione a questo regolamento, la batteria costiera tirerà per chiamare all'ordine.

IV. Ogni battimento, sul quale per qualsiasi ragione la batteria avrà tirato, deve immediatamente fermarsi ed in caso si trovasse in vicinanza delle boe, dare tosto la macchina indietro. Esso ritornerà e prenderà stato dietro la linea Two Brothers fino a Palek Khedire Spit, ove attenderà il battello pilota.

V. Ogni battimento è obbligato di seguire i segnali fatti dal battello pilota e rispondere a mezzo del Codice internazionale. In caso d'insubordinazione il capitano è chiamato responsabile.

VII. Ogni battimento che, essendo stato cannoneggiato conformemente alle prescrizioni degli art. III e IV, si rifiutava di obbedire e continuare sia solo che seguito da altri battimenti guidati dal battello pilota (e che si trovano fra la 14 e la 3.a boe), sarà abbandonato a se stesso ed il suo capitano sarà responsabile delle conseguenze.

La batteria costiera cesserà il fuoco sui battimenti che si porranno in queste condizioni.

### Il compenso ai salvatori del piroscalo «Adriatico» di Lussino.

La Corte dell'ammiragliato di Londra ha accordato ai recuperatori del piroscalo «Adriatico» di Lussino, incagliatosi nel febbraio p. p. sulla spiaggia di Haisbro durante il viaggio da North Shields per Trieste, la somma di 2750 sterline, da ripartirsi fra i diversi rimorchiatori che cooperarono al disincaglio.

### Naufragio di un piroscalo a Livorno.

LIVORNO 22. In seguito al forte vento di libeccio e al mare agitatissimo, il piroscalo italiano «Nittor» carico di carbone dall'Inghilterra, mentre avrebbe dovuto ancorarsi al Molo Nuovo a causa del suo pescaggio, dovette dirigersi in rada. La manovra era riuscita e non rimaneva che dar fondo. Senonché il piroscalo, per girarsi, ebbe la chiglia sfondata dall'ancora rimasta a contrasto fra essa e il fondo del mare.

Dalla grossa falla in tal modo prodotta l'acqua entrò nel compartimento delle caldaie, allagandolo completamente e il vapore andò man mano sommergendosi fino a che la chiglia posò sul fondo del mare, dalla cui superficie emersero ora soltanto la coperta e l'alberatura. La Capitaneria inviò subito soccorsi.

### Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto i piroscali del Lloyd «Almisa», cap. G. Sio-covich, da Venezia, con 280 pass.; «Saraiev», cap. E. Grimme, da Spizza, e scali con 86 pass.; «Arc. Franc. Ferdinando», cap. P. A. Leva, da Kobe, scali a Porto Said con 13 passeggeri.

Il piroscalo italiano «Sempre Avanti», cap. A. Zappala, da Venezia.

Il piroscalo germanico «Athos», cap. Dillwitz, da Amburgo e Collo.

I piroscali a-u. «Oceanias», cap. G. Bartulich, da Nuova York e Napoli, con 69 passeggeri; «Budapest», cap. E. Laneve, da Fiume, con 8 pass.; «Elvira Antonietta», cap. G. Capponi, da Spalato; «Jason D», cap. Ivancich, da Macarsca; «Isanzo», cap. N. Chonevich, da Arsa; «Cyclops», cap. L. Marinovich, da Ancona con 44 passeggeri.

Partirono i piroscali del Lloyd «Bar. Gautsch» per Cattaro; «Praga» per Brindisi, la Grecia e Costantinopoli; «Wurmbrand» e «Almisa» per Venezia.

Il piroscalo a-u. «Anna Goich», per Gravosa.

### Movimento dei piroscali a-u.

«Atlantico» passò Gibilterra il 21 diretto a Rotterdam; «Baltico» passò Capo Spartel il 21 diretto a Buenos Aires; «Chlumsky» passò Gibilterra il 21 diretto ad Amburgo; «Franc. Musner» arrivò il 21 a Rovigno; «Dardania» passò Gibilterra il 19 diretto nel Tyne; «Immacolata» arrivò il 22 a Cardiff; «Nereide» arrivò ieri a Metelli; «Erodide» il 19 a Nuova York; «Adriatico» partì il 19 da Shields diretto a Trieste; «Beak» il 19 da Cardiff per Milazzo; «D. Kemeny» il 19 da Port Talbot per Venezia.

### Per l'elezione distrettuale supplementare di Pola.

Pola 23. Da oggi a tutto 5 agosto p. v. al civico ufficio statistico anagrafico al Foro trovasi esposta alla pubblica ispezione la lista elettorale per l'elezione del deputato alla Dieta provinciale dell'Istria, per il terzo distretto elettorale del Comune censuario di Pola. Gli eventuali reclami contro la lista devono essere presentati entro quattordici giorni, cioè entro il 5 agosto p. v. al protocollo esibiti dal Municipio.

\* Il commissario di finanza Domenico Menon che diresse per qualche tempo la locale sezione imposte, fu trasferito a Parenzo.

\* Negli ultimi giorni vennero denunciati alla polizia una quantità di furti a danno dei bagnanti delle spiagge di Valsaline, Valsaline ecc. La polizia avviò indagini che portò alla scoperta di una banda organizzata di ladroncelli che, arrestati, confessarono.

\* Travolta da un ciclista, rimasto ignoto, la ragazza Agata Perissa, di famiglia abitante in via delle Vigne, riportò varie gravi lesioni alla faccia.

\* All'Ospedale fu trasportata la ragazza Amelia M. abitante in via San Martino, la quale, in un accesso di disperazione, aveva tentato di suicidarsi bevendo una pozione venefica.

\* Pure all'Ospedale ricorse la ragazza Margherita Diribinger, abitante al N. 13 di via Dante, che si produsse una larga ferita ad una mano.

### Colto da grave emiplegia sulla via, fu trasportato all'Ospedale Giovanni Udovichi, d'anni 39, da San Pietro in Selva.

\* In rissa all'osteria Luigi Linz, abitante al N. 39 di via San Martino, ieri con un bicchiere alla testa Francesco Susta, da Volosca, abitante al N. 12 di via S. Martino.

### Le feste nostre e... quelle degli altri

Portofino, 22. Domenica 14 del corrente mese, si chiuse per le ferie la nostra scuola della Lega Nazionale, con un festoso e civile, ma altrettanto gentile, affettuoso e civile, il nostro podestà, signor R. Millevet, assistette nella scuola alla chiusura dell'anno ed egli stesso volle distribuire gli attestati scolastici. Indi sul piazzale della scuola i trenta bambini consumarono lietamente la colazione offerta e servita loro dai quattro membri della Direzione del gruppo della Lega Nazionale di Albena-Rabaz.

\* Il 7 corr., i croati avevano pure tenuta qui, per la chiusura della scuola del S.S. Cirillo e Metodio, un'altra festa: bandiere e coccarda tricolori slave, schiamazzi a squarciagola per ore ed ore, discorsi pubblici, gridati dalla terrazza della scuola dei due santi. E tutto ciò alla presenza immediata dell'i. r. gendarmier-major. Per la circostanza dei mond più e meno lontani si erano fatti calare al Porto parecchi contadini fanatici di da Volosca, i capocchia della propaganda croatizzatrice. All'approdo, al duce della gita regalò fiori e disse di benvenuto la figlia maggiore del signor Deputato di porto e sanità di recente qui trasferito dall'i. r. Governo marittimo.

### Corso di ebisteria a Laurana

Laurana, 22. Sotto gli auspicci della Scuola Industriale e dell'Istituto delle piccole industrie di Trieste, fu tenuto qui, per due settimane, un corso di ebisteria, perché i nostri falegnami potessero specializzarsi nella lavorazione della superficie del legno. Il corso, diretto dal maestro sig. Antonio Fumis, fu bene frequentato, ed i nostri artigiani nel breve lasso di tempo ne hanno largamente approfittato, talché d'augurarsi che siano venuti simili corsi anche per le parti adini.

\* Il 20 luglio erano presenti a Laurana 1889 forestieri, fino a quel giorno si ebbe una frequenza totale di 6798 persone. Ad Abbazia gli ospiti in cura al 20 luglio erano 4800.

### Per l'inaugurazione del teatro di Lussingrande

Lussingrande, 22. L'inaugurazione della sala «Assintor», per cui è vivissima l'attesa, si annunzia per domenica 4 agosto alle 5 pom. Il Comitato prepara per la festa d'inaugurazione un programma attraentissimo, che comprende fra altro un concerto della banda cittadina e del coro del Circolo popolare della vicina Lussingrande, l'esecuzione di alcuni pezzi d'orchestra, piano, violino e canto, e la rappresentazione d'una commedia in un atto eseguita da filodrammatici di qui. Altri poi daranno monologhi umoristici e di circostanza. Il Quartetto cittadino, diretto dal mio Andrea de Vecchia, eseguirà una serie di ballate. Non mancheranno la pesca miracolosa e la posta umoristica. Vi sarà ricco servizio di buffet.

\* Ieri mattina venne celebrata nella cappella dei padri francescani la messa novella d'un frate, che, malcontento del nome poco croato di Romano datogli dai suoi genitori, lo mutò in quello di Metodio, tanto per concordarlo con quello del suo collega Cirillo che verrà consacrato fra breve. Com'era naturale, i preti croati non si lasciarono sfuggire l'occasione per fare una dimostrazione slava. Contrariamente a tutti gli ordini di Roma, la messa venne celebrata e cantata in croato. Sul convento sventolava una grande tricolore croata, quella stessa che sventolò il mese scorso sulla chiesa del Monte S. Giovanni. Anche a Lussingrande si preparò croato della Dalmazia celebrò nella messa novella, e tanto per incominciare bene la carriera, espone fuori dalle finestre della sua casa due bandiere croate. Gli italiani del Lussino non dimenticheranno mai questi sacerdoti, che fanno sfoggio di sentimenti così apertamente ostili a quelli della immensa maggioranza del nostro paese.

### Festa campestre della «Filarmonica popolare» di Rovigno

Rovigno, 22. Ieri ebbe luogo una prima festa campestre organizzata dalla nostra «Società filarmonica popolare», ed ebbe esito brillantissimo, sicché ogni sguardo. Il ricco programma, che comprendeva scherzi e giochi d'ogni genere, un brillante numero di caffè concerto cantato con molta «verve» e con voce quasi «maschile» da una graziosa signorina, Nina D'Astro, una letta greco-romana (così il programma, a molti però parve novicesco), una «Posta per la Libia e l'Egeo» ecc. ecc., ebbe la sua manifestazione artistica nello svolgimento di un programma da concerto da parte della brava banda della Filarmonica sotto la guida del suo valente m. Polento, che fu entusiasticamente applaudito dopo ogni pezzo. I progressi fatti dalla nostra banda e che costarono, non siamo persuasi, fatica enormi all'esperto maestro, destano l'ammirazione di tutti gli intelligenti. E, pertanto, vivissimo desiderio in tutti, che si ripetano di frequente durante l'estate le feste all'aperto simili a quella di ieri, tanto più che non si sa l'immenso vantaggio morale che si ritrae da simili riunioni.

### Festa campestre pro Lega Nazionale a Pinguente

Pinguente, 22. Domenica 28 corr. si terrà nella nostra città una festa pro Lega Nazionale, con ballo, concerto, lotteria umoristica, fuochi artificiali ecc. ecc. Alla festa, che principierà alle ore 2 pom., interverranno i bandisti di Como, Dragovero e Pozzo.

### Per delitto di tumulto (Tribunale circ. di Rovigno)

Rovigno, 22. Sotto la presidenza del cons. d'appello dott. Sbisà ebbe luogo il dibattimento al confronto di Armando Furlani di Ignazio, di 15 anni, carnaio, da Pola, accusato del delitto di tumulto. Egli, la sera dell'8 maggio dopo lo scioglimento del comizio che doveva essere tenuto dai socialisti per protestare contro la serrata proclamata dalla Società del tram di Pola, mentre si trovava fra la folla radunata sulla via Clivo Castello, non avrebbe obbedito alla ingiunzione fattagli dalla guardia di p. a. Giuseppe Butinaz di allontanarsi.

Egli non si dichiarò colpevole. Raccontò che in quella sera andava in cerca di un suo fratello, che doveva trovarsi in un'osteria di quei pressi, ma non lo trovò. Accintosi a rincasare, in un momento in cui sulla strada tutto era tranquillo tanto che era pressoché

## 25,000 CORONE

paghiamo a chiunque possa provare che il

## Sapone Sunlight

sia adulterato o contenga delle sostanze corrosive. Provate il metodo di lavare col Sunlight: insaponare, arrotondare, lasciar poi fermo tutto per un po di tempo acciocché il sapone agisca, indi risciacquare ed asciugare.

LEVER & CO., s.a.g.l., VIENNA III.

### Premio per i lettori del «Piccolo».

Noi regaliamo 3000 paia di stivali!

Allo scopo di introdurre i nostri stivali d'allacciare, qualità ottima, eleganti in pelle chevron della migliore qualità, di lunga durata, taglio moderno, ne regaliamo 3000 paia come da modello illustrato. Sarà da pagarsi soltanto la spesa di mano d'opera, di Cor. 15 per tutte le paia. Si spediscano a scelta 3 paia di stivali da allacciare da donna o da uomo, qualunque numero richiesto o dietro misura in centim. Per sole 15 cor. ognuno riceverà tre bellissime paia di stivali che costano al massimo cor. 42. Si assicura soltanto di accontentarsi. Soltanto dalla vostra raccomandazione avremo un utile. Spedizione verso rivalsa o verso pagamento anticipato. Si permette lo scambio, perché è escluso qualsiasi rischio. Tutte le ordinazioni sono da indirizzarsi ad R. BERGER, esportazione di calzature, Vienna 27, casella postale 86.

reggono estratti radicalmente coll'insuperabile Cerotto «CLAVYL» Farmacia «Alta Nuova» G. Stanich Trieste, Piazza S. Francesco, Tel. 922 e nella farmacia GHERSETTIGI, Plesio; farmacia MARINOVICH (Ricci) Pola.

Chi è grigio, ha l'aspetto di vecchio! I migliori e più innovati preparati per tingere i capelli e la barba sono: „Immer Jung“ („Sempre giovane“) di Vitek, in biondo, bruno e nero; Una scatola Cor. 4.- „Nucin“ di Vitek, tintura per capelli da Cor. 1.- e Cor. 2.- Ambidue sono assolutamente innocui ed esperimentatissimi. — Genuini soltanto dal Laboratorio chimico Fr. Vitek & Co., Praga II, Wassergasse. Deposito a Trieste: Drogheria Ettore Zernitz.

## Causa trasloco Stivali da uomo, donna e fanciulli

col 30%-50% di ribasso

## CALZOLERIA

Via Giacinto Gallina 8

«OLLA» gomma è dimostrato come il miglior articolo tra le SPECIALITÀ igieniche in gomma. Interessante Prezzo cor. 2.000 gratis dalla Centrale per gli articoli di gomma «OLLA», VIENNA 11/222 Praterstrasse 57

## 45 FUOCHI ARTIFICIALI E 12 RAZZI Cor. 14.-

Grande deposito lampioni, palloni aerei, articoli di scherzo. Catalogo estivo N. 4, oppure catalogo di scherzi N. 2 gratis. S. Klingl, Zauber-Eligi Vienna I, Fährbühlgasse 4, dietro il teatro dell'opera.

Soltanto direttamente dalla sezione spedizioni della fabbrica

„Sudetta“ Jägerndorf, N. 5 (SLESIA) si acquistano

Stoffe per vestiti da uomo e da donna nonché

Telerie slesiane, qualità ottime ai minimi prezzi di fabbrica.

Splendide novità della stagione Scampoli a prezzi irrisori! CHIEDERE CAMPIONI!

Una pistola automatica per cartucce originali Browning, riunisce in sé calibro 6,35 verso pagamento in 12 rate mensili. In elegante custodia tutti i vantaggi dei sistemi finora conosciuti! Prezzo Cor. 60.-. La spedizione segue

senza anticipazioni verso pagamento rateale di Corone 4.- Ogni 25 cartucce Cor. 2,50, spedizione soltanto verso rivalsa. Costruzione semplicissima. Si garantisce per un buon funzionamento e per sicurezza di mira. Costruita di attimo materiale, pesa 320 grammi con 6 cartucce nel magazzino. Molto piatta da portarsi comodamente nel taschino del gilet. Grandezza 112x75 mm. A persona solvibile si spedisce la pistola 5 giorni a prova senza obbligo d'acquisto. Chiedere l'invio dei nostri prospetti illustrati. Basta una cartolina postale. BIAL & FREUND, Vienna, VI, Postfach 83-2. G. m. b. H.

## UFFICIO SPEDIZIONI L. Metzner - Trieste

Via Nicolò Machiavelli 25 (ex Via Fornì) - Telefono N. 586.

ASSUME QUALUNQUE SPEDIZIONE VIA TERRA E VIA MARE. SPAZIAMENTI - CUSTODIA E TRASPORTI DI MOBILI CON CARRI CHIUSI E APERTI.

RITIRI E CONSEGNE MERCI, BAGAGLI. SERVIZIO ESPRESSO DI PACCHI DA E PER VIENNA, PRAGA, BRUNN, REICHENBERG.

Servizio speciale di spedizioni per la DALMAZIA, il LEVANTE, l'AMERICA del NORD e del SUD.

Per economizzare nelle spese è necessario far dirigere le spedizioni dell'interno all'Ufficio Spedizioni L. Metzner, Trieste Stazione Trieste meridionale (Südbahn).

## Un beneficio per ogni massaia! Indispensabile per ogni famiglia!

La nuovissima macchina pergelati, perfezionata, con la quale ogni fanciullo, senza cognizioni di sorta, può preparare entro 5 minuti le diverse specie di gelati secondo 20 ricette diverse. Già in pochi giorni la macchina si paga da sé. Esecuzione finissima, un ornamento per ogni cucina, non deve mancare in nessuna casa. Un pezzo, compreso 20 ricette di diverse specie di gelati, soltanto corone 6.80.-. Vendesi verso invio anticipato dell'importo oppure verso rivalsa a mezzo di J. H. Rabinowicz, Vienna VII, Lindengasse 2-T.

IL MIGLIORE AMARO tonico, corroborante, aperitivo e digestivo esistente. RAPPRESENTANZA GENERALE PER L'AUSTRIA-UNGHERIA: RAIMONDO & VITTORIO RETTA, Trieste, Piazza delle Poste 4, Telef. 1714

IL PIÙ GRANDE DEPOSITO — in — Tralicci per materassi, cortinaggi, coperte, tappeti, lana, crine e plumino.

Tralicci per materassi, gravissimi, da cor. 1.10 il metro in poi; cortinaggi di merlo da cor. 3, 4, 5 il paio in poi; cortinaggi in Etamine con applicazione, colorati, con eguali copertori, prezzo per un paio corine cor. 13.50, prezzo per due copertori cor. 20; copertori in tulle con applicazione, bianchi e crema, grandezza per due letti, da cor. 19 in poi; copertori di stoffa per due letti, da cor. 15.50 in poi; copertori di pique bianchi, finissimi, grandezza per uno e due letti per un letto cor. 14, per due letti cor. 27. Coperte lana da materassi bianche, lunga, doppia lavatura, a cor. 2.50 il chilogramma. Crine animale nero, a cor. 2.10 il chilogramma. Crine vegetale prima qualità, a cor. 30 il chilogramma. — GRANDE PARTITA tela per lenzuola, altezza cm. 150, puro lino, prima qualità, a cor. 1.55 il metro; tela per lenzuola altezza metri 2.80, per due letti, puro lino, a cor. 3.50 il metro.

DEPOSITO TELERIE E COTONERIE Via Nuova N. 23, angolo Via San Spiridione N. 6 - Telefono N. 24-41 GIUSTO STRANSIAK

ARDESIA **Eternit** FABBRICHE UDOVICO HATSENK LINZ VOCKLABRUCK VIENNA BUDAPEST NYERGES UJFALU

**Motori CLIMAX** A NAFTA Esposizione di Torino 1911: MEDAGLIA D'ORO COSTO DEL COMBUSTIBILE per cavallo-ora effettivo: Centesimi UNO in più a seconda della grandezza del motore. Senza controllo da parte delle autorità di finanza. Consumo d'acqua minimo. Escluso qualsiasi pericolo d'esplosione. MOLTISSIME, PRIMARIE REFERENZE Società in accomandita Bachrich & C., Vienna, Amburgo, Budapest Studio tecnico industriale, Trieste Via G. Rossini 20 - Telefono 469

**BAULI WINKLER** La miglior marca mondiale! Elegante! Ili lunga durata! Prezzi senza concorrenza! Ditta specializzata in Bauli, Valigie ed articoli di pelle Josef Winkler & Sohn (Casa fondata nel 1876) Vienna I, Milmuepfortgasse 7/1 Bauli Winkler con rinforzo di lamina — vuote, da Cor. 32.- in più.

Extra piatto. Elegantissimo Orologio in oro doppio per le persone distinte, marca premiata, soltanto cor. 40 in più. Quest'orologio ha una buona cassa china ad ancora che funziona 36 ore di seguito ed è riempito elettricamente con uno strato vero oro da 14 carati. Si garantisce un esatto funzionamento per 4 anni. 1 orologio costa cor. 4. 2 orologi cor. 8. Ad ogni orologio si unisce gratis una catena d'oro. Si concede lo scambio. Eventualmente si restituisce il denaro. Spedizione verso rivalsa. J. H. Rabinowicz, Vienna VII, Lindengasse 2-T. A richiesta si spedisce gratis il catalogo con 5000 illustrazioni.

Lud. Winterschweiger, Ad. Bleichert & Co. G. m. b. H. Lichtenteg N. 4 (presso Wels Austria sud) FABBRICA SPECIALISTA in Macchine per Mattoni Impianti di trasporti e di frangimenti, costruzione modernissima. Consigli competenti impartiti a voce ed in iscritto il rappresentante CARLO STANZL, tecnico mattonale e costruttore di fornaci colari, presentemente a Warasdin-Töplitz.

TRAPPOLA automatica per acciappare massa vari Cor. 1.00 per topi Cor. 2.40. Senza alcuna sorveglianza in una notte si possono acciappare fino a 100 topi. Le trappole non lasciano tracce odore e si aprono e chiudono automaticamente. Trappola per blatte («Bacoli») unica nel suo genere. Migliaia di blatte e scarafaggi rimangono pigri in una notte. Cor. 2.40. Ovunque massimi successi. Spediz. verso rivalsa esigue Franz Huma Vienna II, Altagasse 3-27. Molte lettere di soddisfazione. Adottate dall'«Magazzino» provvidente. Guardarsi da imitazioni di minor pregio. Migliori in uso. Esportazione in tutte le parti del mondo.



**IGNORINA**, che parla italiano, tedesco, parte sloveno, bella calligrafia, cerca posto. Offerte Diana 1333. Piccolo. 1333 C.

**MARTA** buonissima, capace, offresi a giornata. Offerte «Brava 1254» Piccolo. 1254 C.

**TRENTOTIENNE** espulso Turchia, attimi certificati, raccomanda impresa costruzioni. Mili pretese. Offerte sub «Espulso» Piccolo. 1293 C.

**POSTI DISPONIBILI.**  
5 cent. la parola - intanto 50 cent.

**ACQUISITORE** provetto, cerca per la piazza da Primaria Compagnia d'assicurazioni, verso buone condizioni. Indirizzarlo al Piccolo. 1308 D.

**APPRENDISTI** fabbri meccanici cercansi. Gussare Gussini N. 3. 1239 D.

**AZIENDA commerciale importante**, cerca a diversi agenci in commessibili, sia venditori che direttori di negozio. Offerte corredate da copie di attestati e studi percorsi al Piccolo sub «Avenire 8157». 8157 D.

**BOCCIERE** abile, per fabbri, cercasi. Indirizzarlo al Piccolo. 1305 D.

**CASSIERA** cercasi per negozio manifatturiero. Barriera 5, dalle 12-130. 1262 D.

**DEGNATORE** edile è cercato da Impresa di costruzioni, che disponga di mezzi per giornata libera. Offerte «Impresa» Piccolo. 1294 D.

**DATTILOLOGRAFA**, corrispondenza italiana e tedesca, cercasi prontamente. Offerte con proposta stipendio sub «8160» Piccolo. 8160 D.

**DISEGNATORE** provetto, che abbia assolu- to Scuola Industriale, cercasi. Offerte scritte dirigere alla E. G. Union, Ufficio costruzioni della Tranvia, Via S. Antonio N. 5. 8380 D.

**MALGNAME** lavorante, ragazzo, lavoro pronto. Mingetti, Via Chiozza 51. 8601 D.

**GOVERNANTE** mezza età, di famiglia di- stinta, ottima massaia, cercasi per buo- rissima famiglia con figli adolescenti. Pre- sidente persona che non ha mai servito. Trattamento familiare. Offerte con refe- renze sub «Fiducia» Piccolo. 8480 D.

**GIUVANE** tedesco cercasi da Casa commer- ciale quale tenitore di libri, con cono- scenza delle lingue italiana e francese, non- che stenografia e dattilografia. Offerte «S. A. 8501» al Piccolo. 8500 D.

**MARZONA** stratrice corone 5 settimanali, cercasi prontamente. Settefontani G. D. 8647 D.

**IMPIEGATO**, bella calligrafia, conoscenza tedesco e sloveno, cercasi prontamente. Preferenza a giovane pensionato, Offerte sub «100» al Piccolo. 344 D.

**AVORANTE** bandolo ed apprendisti cer- cansi. Via S. Marco 18. 1599 D.

**MEZZO** facchino e giovane fobusto, cer- cansi. Indirizzarlo Piccolo. 1201 D.

**MEZZA** lavorante e garzona capace stria- trice cercansi prontamente. Macchiaia. 1351 D.

**MACHINISTA** calcolista, capaccissima, con buoni attestati, cercasi. Indirizzarlo Piccolo. 1325 D.

**MEZZA** lavorante sarta donna cercasi. Via Gelsi 10, terzo piano. 6556 D.

**MEZZO** facchino cercasi. Immuie presen- tarsi senza attestati. Pleia 5, corte. 1368 D.

**MEZZO** facchino cerca disposto vini, pron- ta entrata. Felice Venezian 10. 1340 D.

**MEZZA** lavorante beffarlata, capace cul- to cercasi. Corso I, quarto, sinistra. 1284 D.

**PORTAIO**. Cercasi 24 agosto pensionato senza figli, appartamento gratis. Offerte sub «8501» al Piccolo. 8501 D.

**PRACTICANTE** curatore età 15 a 17 anni, paga mensile Cor. 30 cercasi per as- sicurazione. Offerte sub «Practico 1243» Piccolo. 1243 D.

**PIAGAZZI** per negozio e magazzino, cer- cansi. Barriera 33. 8318 D.

**PIAGAZZO** bandolo cercasi, buona paga. Indirizzarlo al Piccolo. 12366 D.

**PIAGAZZO** per laboratorio di pasticceria cercasi in qualità di apprendista. Indi- rizzarlo al Piccolo. 12366 D.

**PIAGAZZO** per negozio manifatture cer- cansi prontamente. Corso n. 12. 8561 D.

**PIAGAZZO** con paga, per magazzino ve- trarmi, cercasi prontamente. Indirizzarlo Piccolo. 1362 D.

**PIAGAZZO** capace macchina per ammis- sioni uomo cercasi. Indirizzarlo al Pic- colo. 1360 D.

**PIAGAZZO** apprendista pittore d'ingene- ro cercasi. F. Epron, Via Solitario. 884 D.

**PIAGAZZO** cercasi per pasticceria. Via G. Gallina 5. 1673 D.

**PIAGAZZO** per negozio, cercasi. Indirizzarlo al Piccolo. 12366 D.

**PIAGAZZO** per macelleria, anche poco pratico, cercasi. Via Risorta 10. 1318 D.

**PIAGAZZO** apprendista chizolante con paga cercansi prontamente. Via Caserma 11, Pelham. 8533 D.

**PIAGAZZO** con paga, cercasi per negozio al capellato. Presentarsi 12-1. Indirizzarlo al Piccolo. 1236 D.

**IGNORINA** dattilografa perfetta, lingua italiana e tedesca, con cognizioni italiano, inglese e francese. Offerte sub «Edige» Piccolo. 1394 D.

**IGNORINA** anziana, brava tenitrice di ulivieri, conoscenza perfetta spedizioni, cercasi per agosto. Offerte con referenze e pretese sub «Lavoratrice indipendente» Piccolo. 1406 D.

**IGNORINA** perfetta italiano, tedesco, cer- casi prontamente quale praticante scri- tore, attualmente piccola paga iniziale. Offerte sub «3304» Piccolo. 1294 D.

**IGNORINA** dattilografa, stenografia, con conoscenza delle lingue italiana e tedesca, cercasi. Offerte sub «Esperta 34» al Piccolo. 1322 D.

**MARTE** donna, lavorante in provincia Isola d'Elba, cercasi. Informazioni Via Tr. S. Lorenzo N. 4, porta 7. 1272 B.

**MARTE** uomo, donna, commissione, trova- to, prontamente lavoro. Via Rossetti 34, pianoterra. 8513 D.

**IGNORINA** con conoscenza tedesco, ste- nografia, dattilografia, cercasi pronta- mente. Offerte «Correspondent» Piccolo. 1359 D.

**Il seguito degli avvisi collettivi si trova in VI pagina.**

**Essere colpito...** Ma bastano codeste dis- gressioni; bisogna piuttosto ch'io t'infor- mi su quanto concerne il personag- gio, che tu devi incarnare... Egli ha- masto sino ai cinque anni. I suoi genito- ri l'hanno condotto poi in America, do- ve il signor Saint-Cyran aveva affari... Era ingegnere, addetto ad una miniera presso la Nouvelle-Orleans. A proposito, sai parlare inglese?

— Come tu i giovani, che hanno stu- diato più o meno questa lingua in col- legio, cioè poco.

— Bisognerebbe rimettersi a studiarla. Io do parlo benissimo, essendo stato sette anni in Inghilterra... Ma, dal momento che l'hai studiata un po' non sarà cosa lunga... Il nostro Giacomo Saint-Cyran, guarda di non dimenticarlo, discende da un'antica famiglia, nobilita di magistra- tura, e suo nonno era avvocato... La par- ticella nobilita non è cessata nella loro famiglia che da un secolo.

— E come hai potuto conoscere tutti questi particolari? - domandò Couturier, il quale passava di sorpresa in sorpresa.

— Dove? Ma è lo stesso Giacomo Saint-Cyran, che me li ha forniti... Noi eravamo in ottimi rapporti... Rischiare- ro questo punto a miglior tempo... Adesso non deviamo... Tre anni fa il padre del giovane si risolse a tornare in Francia... Altro particolare utile... Giacomo Saint-Cyran è americano; suo padre s'era fat- to naturalizzare cittadino americano... ELY MONTICCI. (Continua).



